



GŁOS BUKOWNNA

ISSN 1429-6365

Styczeń-Marzec

Nr 1-3/2022

GAZETA BEZPŁATNA

*Wesołych
Świąt!*

W NUMERZE m.in.:

- Kolejowa rewolucja, czyli bezpośrednie połączenie kolejowe Bukowno-Kraków
- Rekordowa dotacja dla Bukowna w ramach Rządowego Funduszu Rozwoju Dróg
- Wywiad z Prezesem Zarządu ZGH „Bolesław” Bogusławem Ochabem
- O wystawie prac Justyny Klapcińskiej

BUKOWNO OKIEM GEOLOGA

Każda profesja rządzi się swoimi prawami, a wykonując konkretny zawód, zwykle z tego punktu widzenia patrzymy na rzeczywistość. I tak np. historyk poszukuje w swoim otoczeniu śladów ważnych wydarzeń czy postaci historycznych, a chemik próbuje opisać świat poprzez związki chemiczne. A czego szuka w nim geolog?

Najczęściej poszukuje znamion procesów geologicznych, którym ulegała i wciąż ulega Ziemia. I właśnie oczami geologa chcemy spojrzeć na przestrzeń i krajobraz Bukowna oraz okolic.

Jak wyjaśniają naukowcy obszar Bukowna jest zróżnicowany pod względem budowy geologicznej. Na tym obszarze w odległej przeszłości często miały miejsce ruchy tektoniczne, związane ze skorupą ziemską i wynikające z procesów zachodzących wewnątrz Ziemi. W budowie geologicznej Bukowna można wyróżnić dwa piętra strukturalne - dolne będące częścią antyklinorium śląskiego, które tworzą osady karbońskie oraz górne, niezgodnie na nich leżące monoklinalnie utwory permskie i triasowe. Brzmi to dosyć specjalistycznie, dlatego w nieco bardziej przystępny sposób geologicznie opisuje gminę Bartosz Doległo, główny geolog w Sibelco Poland w Bukownie:

– Podłoże Bukowna, zalegające na głębokości ok. czterech tysięcy metrów, zbudowane jest głównie ze skał magmowych oraz skał metamorficznych. Skały magmowe powstały wskutek krystalizacji lub zakrzepnięcia magmy w głębi skorupy ziemskiej lub lawy na powierzchni Ziemi. Z kolei skały metamorficzne powstały m.in. ze wspomnianych skał magmowych, na skutek przeobrażenia pod wpływem wysokich temperatur i wysokiego ciśnienia, a także związanych z nimi procesów chemicznych. Skały te formowały się w bardzo odległych dziejach naszej planety liczonych w eonach, czyli największej formalnej jednostce geochronologicznej wynoszącej co najmniej 500 mln lat.

Ruchy tektoniczne powodowały liczne deformacje (rozciąganie, zgięcie, rozrywanie itp.) skał podłoża. Na częściowo zerodowanych i zdeformowanych skałach podłoża, osadzały się na przestrzeni milionów lat kolejne warstwy skał osadowych (utworzonych na powierzchni Ziemi w wyniku gromadzenia się i konsolidacji okruchów wcześniej zniszczonych skał) – uzupełnia Bartosz Doległo.

Na przestrzeni czasu procesy odpowiedzialne za transport i osadzenie się wspomnianych okruchów były liczne i zróżnicowane. Na przykład w okresie zwanym Karbonem (mniej więcej 300 mln lat temu) w wyniku osadzania się szczątków roślinnych, które bez dostępu tlenu ulegały uwęgleniu, powstawały pokłady węgla kamiennego. W okresie nazywanym Triasem (ok. 200 mln lat temu) południowa część dzisiejszego terytorium naszego kraju „pokryta” była ciepłym morzem, na dnie

którego osadzały się głównie skały węglanowe: wapienie i dolomity.

– Wiemy o tym, ponieważ znajdujemy w tych skałach liczne szczątki fauny morskiej, np. małże czy liliowce. To właśnie te utwory zostały następnie wtórnie przeobrażone, w rezultacie migracji gorących rozтворów wodnych w obrębie dolomitów, które ostatecznie doprowadziły do powstania mineralizacji cynku i ołowiu. Stosunkowo duże domieszki w minerałach cynku i ołowiu stanowi również srebro – mówi główny geolog w Sibelco Poland w Bukownie.

Skały triasu w Bukownie przykryte są bezpośrednio osadami czwartorzędowymi, czyli osadami, które reprezentują najmłodszy okres w dziejach naszej planety. Rozpoczął się on ok. 2,5 mln lat temu i trwa do dziś. Osady czwartorzędu w Bukownie zdominowane są przez różnoziarniste piaski z wkładkami glin i żwirów.

To, jaka jest budowa geologiczna Bukowna wiemy też dzięki licznym badaniom i analizom, a także otworom wiertniczym, wyrobiskom, a także odsłonięciom naturalnym i sztucznym. Tym, co dominuje na tym obszarze to zasoby surowców naturalnych w postaci piasków czwartorzędnych, których miąższość wynosi od około 12,5 m do ponad 48,0 m.

Można powiedzieć, że piasek to złoto Bukowna. Działalność wydobywcza związana z eksploatacją piasków w Bukownie prowadzona jest od wielu lat i stanowi ważny element lokalnej i ponadlokalnej gospodarki.

– W rejonie Bukowna występują różne złoża piasków. Są to m.in. piaski formierskie i podsadzkowe. Ich struktura i skład powodują, że mogą być wykorzystywane do produkcji wielu wyrobów i przedmiotów codziennego użytku. Piasek z Bukowna ma zastosowanie w branży budowlanej, sportowej i odlewniczej oraz w przemyśle szklarskim i energetycznym – mówi Grażyna Kaczmarek, kierownik działu zrównoważonego rozwoju i kierownik ruchu zakładu górniczego w Sibelco Poland w Bukownie.

Eksploatacja złóż piasków jest ściśle nadzorowana, zarówno w aspekcie geologicznym, jak i pod kątem ochrony środowiska naturalnego. W ramach eksploatacji złóż piasków każdorazowo jest sporządzana dokumentacja geologiczna, która szczegółowo określa m.in. rodzaj, ilość i jakość rozpoznanego piasku. Jest ona również niezbędna do określenia położenia złoża, jego budowy, formy, granic, elementów środowiska otaczającego złożę, hydrogeologicznych i innych geologiczno-górnicych warunków występowania złoża i stanu zagospodarowania powierzchni.

Nad prawidłowością przygotowywania tego typu dokumentów czuwają Urzędy Górnicze, które nadzorują pracę zakładów górniczych.

Więcej na stronie na Facebooku – Sibelco Poland – Zakład w Bukownie. ■

Styczeń-Marzec

- **6.01.** Koncert Noworoczny pt. „Kiedy mamy siebie”. Na scenie Miejskiego Ośrodka Kultury wystąpili uczestnicy zajęć Pracowni Muzyczno-Teatralnej POZYTYWKA oraz ich instruktorzy.
- **9.01.** W MOK odbył się Koncert Kolęd i Pastorałek pt. „Kolędy serca” w wykonaniu wokalistów Sekcji Wokalnej Miejskiego Ośrodka Kultury w Bukownie oraz Studia Efendi Clue w Bukownie, Sławkowie i Łozbowie. W koncercie wystąpiło 35 wokalistów przygotowanych przez Martę Tomsię i Agnieszkę Rosę.
- **11.01.** W ramach Uniwersytetu Otwartego w MOK odbył się wykład Tomasza Móla, pt. „Przyroda Bukowna i okolic”.
- **12.01.** W MOK podsumowano konkurs „Moje drzewo genealogiczne” oraz otwarto pokonkursową wystawę prac.
- **20.01.** LIV Sesja Rady Miejskiej w Bukownie.
- **24.01.** Kolejna akcja krwiodawstwa w Centrum Wsparcia Dziecka Niepełnosprawnego i Rodziny w Bukownie. Tym razem udało się zebrać tylko 3,6 l krwi. W akcji uczestniczyło 8 osób.
- **25.01.** Wernisaż wystawy malarstwa Doroty Kajdy-Dudek w MOK.
- **29.01.** W zakolu Sztoły odbył się happening pn. „Oddajcie wodę Sztole”, zorganizowany przez Siostry Rzeki. Akcja była wyrazem protestu wobec działań Zakładów Górniczo-Hutniczych „Bolesław”, które w związku z likwidacją kopalni Olkusz-Pomorzany wyłączyły pompy dostarczające wodę do Baby, Białej i Sztoły.
- **1.02.** LV Sesja Rady Miejskiej w Bukownie.
- **5.02.** I Zimowy Marsz Nordic Walking zorganizowany przez MOK Bukowno we współpracy z Referatem Ochrony Środowiska i Rolnictwa Urzędu Miejskiego.
- **8.02.** W ramach Uniwersytetu Otwartego w MOK odbył się wykład Artura Półtoraka, pt. „Zjawisko przedniej szyby – czy dostrzegamy, że nasze zdrowie zależy od wiedzy?”.
- **14.01.** Akcja One Billion Rising na hali sportowej MOSiR.
- **15.02.** Walentynkowy Marsz Nordic Walking zorganizowany przez MOSiR Bukowno.
- **22.02.** W ramach Uniwersytetu Otwartego w MOK odbył się wykład Patrycji Guzińskiej-Moskały pt. „Jak zbudować odporność psychiczną – jak radzić sobie ze stresem i problemami na co dzień”.
- **25.02.** Lutowa edycja Marszu Nordic Walking zorganizowana przez MOSiR.
- **3.03.** Marcowa edycja Marszu Nordic Walking zorganizowana przez MOSiR.
- **8.03.** Dzień Kobiet w MOK. Z tej okazji wykład pt. „Tajemnicza moc. Muzyka, mózg, emocje” wygłosiła Ewa Biłas-Pleszak - dr nauk humanistycznych w zakresie językoznawstwa, wicedyrektor Instytutu Języka Polskiego ds. dydaktycznych Uniwersytetu Śląskiego. Po wykładzie odbył się krótki koncert w wykonaniu pani Ewy, która na scenie MOK wystąpiła wraz z mężem Mariuszem i synem Baltazarem.
- **11.03.** Wernisaż wystawy pt. „Twórcza Rodzina Kobiet” w MOK. Autorkami prac były spokrewnione ze sobą panie: Iwona Skupińska wraz córką Karoliną Czechowską oraz Bożena Popiołek wraz z córką Katarzyną Popiołek-Barczyk.
- **15.03.** W ramach Uniwersytetu Otwartego w MOK odbył się wykład pt. „Mieszczki, darmopyszki, alamodki, dorotki i murwy. Kobieta w mieście polskim w epoce nowożytnej”. Prelekcję wygłosiła prof. dr hab. Bożena Popiołek – historyk, profesor nauk humanistycznych, pracownik Uniwersytetu Pedagogicznego w Krakowie.

- **15.03.** LVI Sesja Rady Miejskiej w Bukownie.
- **18.03.** W MOK odbył się wernisaż wystawy prac Justyny Kłapcińskiej. Ekspozycja obejmuje wyroby ceramiczne, biżuterię i drewniane anioły.
- **22.03.** Kolejny wykład w ramach Uniwersytetu Otwartego. Prelekcję pt. „Profilaktyka w każdym wieku” wygłosiła lekarka medycyny Lidia Gądek.

**GŁOS BUKOWNA**

Miesięcznik wydawany przez MOK przy udziale Rady Miejskiej i Burmistrza Miasta, zrzeszony w Polskim Stowarzyszeniu Prasy Lokalnej

Adres: 32-332 Bukowno, ul. Kolejowa 3, tel.: 32-642 19 38

e-mail: glosbukowna@mokbukowno.pl

Redaktor naczelny: Agnieszka Zub

Zespół redakcyjny:

Pracownicy Urzędu Miejskiego, Uczniowie Szkoły Podstawowej nr 1, Szkoły Podstawowej nr 2, Pracownicy: Miejskiego Ośrodka Kultury, Miejskiego Przedszkola, Przedszkola Sióstr Prezentek, Świetlicy Środowiskowej, MOSiR-u, Miejskiej Biblioteki Publicznej, MOPS-u

Nakład: 1000 egz.

Redakcja zastrzega sobie prawo do skracania, redakcyjnego opracowania oraz zmian tytułów nadesłanych materiałów. Redakcja nie odpowiada za treść zamieszczanych ogłoszeń, materiałów sponsorowanych i reklam.

Druk: Drukarnia GRAFPRESS

32-300 Olkusz, ul. Żuradzka, tel.: 32 754 32 32

Data wydania: 14.04.2022 r.

Zależy nam na ludziach i ekologii – rzecz o likwidowaniu kopalni

10 pytań do Bogusława Ochaba, Prezesa Zarządu Zakładów Górniczo-Hutniczych „Bolesław” S.A. w Bukownie - o utrzymaniu pozycji rynkowej na przestrzeni lat, byciu pracodawcą związanym z lokalnym rynkiem, zamykaniu kopalni, ekologii i przyszłości.



Fot. F. Rozmus - Szyb Dąbrówka

Zakłady Górniczo-Hutnicze „Bolesław” S.A. w Bukownie to jeden z najnowocześniejszych producentów cynku w Europie. Przedsiębiorstwo powstało ponad 70-lat temu i przez ten czas zdobyło pozycję rzetelnego, solidnego pracodawcy, podmiotu odpowiedzialnie patrzącego w przyszłość pod kątem swoich pracowników, partnerów, a także ekologii i otoczenia społecznego.

Zgodnie z wieloletnimi prognozami wyczerpanie się złóż rudy cynku i ołowiu spowodowało zakończenie działalności wydobywczej. Sytuacja ta to wyzwanie każdej kopalni, która działa ze świadomością ograniczonej ilości złóż. Świadomość nieuchronnego nadejścia tego momentu powoduje aktywność w roli pracodawcy i podmiotu lokalnie zaangażowanego.

1. Zamknięcie kopalni zbiegło się z okresem pandemii. To trudny czas... Wiele firm redukowało zatrudnienie, ograniczało działalność - jak poradziły sobie ZGH „Bolesław”, jako jeden z największych pracodawców w regionie?

Nasza firma do czasu likwidacji kopalni zatrudniała ok. 1800 osób. To odpowiedzialność za nich i ich rodziny – czyli łącznie za grupę ponad 5000 osób, które zamieszkują nasz subregion.

Pandemia była dla rynku niełatwym czasem, ale dzięki odpowie-

dzialnemu podejściu, przygotowaniu i racjonalnym działaniom zrealizowaliśmy wszystkie zawarte umowy. Dodatkowo zrealizowaliśmy projekty rozwojowe gwarantujące ciągłość funkcjonowania i zatrudnienie - jak choćby nową linię elektrolizy cynku – nową Halę Wanien.

2. Każda kopalnia, powstając, ma przewidywany czas funkcjonowania wynikający z zasobności złóż. Ile kosztowało zamknięcie kopani „Olkusz-Pomorzany”? Czy ten koszt w całości ponosi kopalnia?

Każda kopalnia prędzej czy później zakończy wydobycie z powodu wyczerpania zasobów. Tak też było w przypadku kopalni ZGH „Bolesław”. Zasoby złóż wyczerpywały się, obniżała się zawartość cynku i ołowiu w rudzie, spadała rentowność kopalni i następowało ich sukcesywne zamykanie. Najpierw zaprzestano wydobycia w najstarszej kopalni „Bolesław”, potem w kopalni „Olkusz”. W roku 2020 zakończyła działalność ostatnia czynna kopalnia „Olkusz-Pomorzany”.

Działalność tych kopalni w latach 1954-2020 dała ponad 130 mln ton rudy cynku i ołowiu.

Na likwidację kopalni „Bolesław” i „Olkusz” otrzymaliśmy, zgodnie z obowiązującym wtedy prawem, dotację z budżetu państwa w wysokości 95 proc. kosztów całego procesu. W przypadku aktualnie likwidowanej kopalni „Olkusz-Pomorzany” koszty likwidacji szacowane na ponad 200 mln zł musimy wygospodarować z bieżącej działalności spółki.

3. Ktoś mógłby pomyśleć, że zamknięcie kopalni to zalanie jej wodą, a okazuje się, że to proces długotrwały, znacznie bardziej skomplikowany i przede wszystkim kosztowny. O co należało zadbać poza zabezpieczeniem 200 mln zł?

Likwidacja kopalni jest procesem bardzo skomplikowanym, zarówno od strony technicznej, jak i finansowej, społecznej i ekologicznej. Przed przystąpieniem do likwidacji musieliśmy wykonać szereg prac, spełnić wiele wymogów formalnych tak, by cały proces przeprowadzić zgodnie z obowiązującym prawem, szczególnie z prawem geologicznym i górniczym. A potem cały 2021 rok podsadzaliśmy piaskiem wyrobiska dołowe, budowaliśmy tamy i zabezpieczaliśmy chodniki. W grudniu ubiegłego roku i w styczniu br. zostały wyłączone pompy głównego odwadniania i rozpoczęło się samozatapanie kopalni z dopływów naturalnych. Warto zwrócić uwagę, że podczas zatapania naturalnie następuje pogarszanie się jakości wody kopalnianej w związku z rozpuszczaniem się w niej związków siarczanowych.

W związku z likwidacją kopalni mieliśmy do rozwiązania cztery istotne problemy. **Po pierwsze** – przygotowanie Huty Bolesław do samodzielnego działania. **Drugi kluczowy** problem to wspomniany aspekt ekonomiczny, czyli zabezpieczenie ponad 200 mln zł na finansowanie prac koniecznych do likwidacji kopalni. Kolejny, **bardzo ważny aspekt - społeczny**. W końcowej fazie w kopalni pracowało około 1000 osób. 20 proc. załogi odeszło na emeryturę, a 150 pracowników otrzymało pracę w innych kopalniach na podstawie specjalnych porozumień. Sporo osób przyjętych spółki zależnej i Huta Bolesław.

I czwarty aspekt - środowiskowy, często niezależny od nas, ale budzący wiele emocji. Dlatego w tym zakresie podejmowaliśmy też

wiele działań proekologicznych m.in. w odniesieniu do ekosystemu rzeki Sztoly.

4. Zamknięcie kopalni „Olkusz-Pomorzany” odbiło się w mediach echem. Głównie za sprawą jednego pracownika naukowego, twierdzącego, że kopalnia powinna wypompuwać wodę z zalanej kopalni, tak, by zasilać koryto rzeki Sztoly. Czy to możliwe i bezpieczne?

Znamy tę opinię, którą oczywiście z pełną powagą zweryfikowaliśmy. Zaprzeczają jej liczne autorytety z branży naukowej, także profesorowie z uczelni, którą reprezentuje wspomniany pracownik naukowy, podsycający emocje z tym związane.

Warto podkreślić, jeszcze raz, że w wodzie, która teraz wypełnia wyrobiska podziemne następują naturalne procesy rozpuszczania się związków siarczanowych, które ją zanieczyszczają. Koszt wypompowania wody w ilości około 60m³/min przekroczyłby 30 mln rocznie to jedno, a drugim ogromnym kosztem byłoby jej oczyszczanie, pomijając inne, dodatkowe i ważne aspekty jak: wysokie nakłady inwestycyjne na nową pompownię głębinową i na oczyszczalnię oraz później wysokie koszty jej eksploatacji – trudno również określić czas jej funkcjonowania - ile lat miałyby funkcjonować? Według nas pomysł ten jest bezrefleksyjny, nieprzemyślany, zupełnie niedopracowany i jak twierdzą niektórzy eksperci po prostu populistyczny.

Dodatkowo, skoro mówimy o ekologii - rzecz kluczowa w tym kontekście realizacja takiego pomysłu generowałaby dodatkowo emisję **25 tys. ton CO₂**. A to jeszcze nie wszystko - po oczyszczeniu tej ilości wód powstałby kolejny odpad w postaci szlamu lub ścieku, bardzo trudny do utylizacji, bo zawierający zatężone jony metali i siarczany.

Biorąc pod uwagę te argumenty – pomysł okazuje się jeszcze bardziej nieprzemyślany i w zasadzie należy sobie odpowiedzieć, co miałoby go uzasadniać? Ekonomia nie. Ekologia też nie. Zatem co?

Gdyby natomiast czysto hipotetycznie zakupić czystą wodę w ilości gwarantującej przepływ w Sztoli – koszt jej pozyskania porównywalny byłby do kosztu likwidacji całej kopalni – czyli ponad 200 mln zł rocznie.

5. Niebotyczne koszty, zanieczyszczenie, generowanie ton szlamu? Jak Państwo oceniają czy autor tej wizji brał to pod uwagę? I... ile to jest 60 m³/min wody?

Mówiąc wprost - analizując te fakty i opinie ekspertów – można mieć wrażenie graniczące z przekonaniem, że pomysł ten jest zupełnie nieprzemyślany.

A **60 m³/min wody** - taka ilość pompowanej wody zabezpieczyłaby 400-tysięczne miasto. To jest tyle ile pompuje Kombinat Górniczo-Hutniczy Miedzi w Lubinie ze swoich kopalń i 150% wody, która była wypompuwana z kopalni cynku i ołowiu Trzebieńka...

Ponadto proces wypompuwania wymagałby też budowy odpowiednich studni głębinowych o wydajności pokrywającej potrzeby kilku dużych aglomeracji miejskich. A jedynym efektem tego rozwiązania byłoby „sztuczne” zasilenie rzeki Sztoly dużą ilością wody, aby, mimo infiltracji do niżej położonego nowego kanału Centralnego, woda „dała radę” dopłynąć do Białej Przemszy. Ocze-kiwania tych osób są niemożliwe do realizacji i my się z tymi pomys-łami zdecydowanie nie zgadzamy.

6. Co w takim razie robią kopalnie po zamknięciu? To pierwszy taki przypadek?

Oczywiście, że nie. Nie jesteśmy pierwszą w Polsce firmą, która likwiduje kopalnie podziemne. Przykładem mogą być likwidowane w latach 70. i 80. XX wieku kopalnie rud żelaza w rejonie częstochowskim, częściowa lub całkowita likwidacja kopalń węgla na Śląsku, czy najbliższa nam kopalnia cynku i ołowiu Trzebieńka. Tam też zachodziły podobne procesy jak u nas - pogorszeniu uległa jakość wód w zatapianych wyrobiskach, przez co w niektórych przypadkach zaistniała konieczność ograniczenia zużycia wód do tej pory wykorzystywanych.

Należy jasno zaznaczyć też fakt pomijany w tej dyskusji - działalność kopalni każdego typu – nawet piasku (jak w naszym regionie) w Polsce czy innych krajach nigdy nie jest obojętna naturze. Bierze się to pod uwagę już budując kopalnie i dla nikogo nie powinno to być zaskoczeniem, a tym bardziej argumentem wykorzystywanym wobec kopalniom przeznaczonych do likwidacji. Reasumując - w kopalniach korzysta się ze złóż i zasobów, starając się robić to jak tylko można neutralnie wobec natury, jednak nie da się ukryć, że kopalnia ingeruje w środowisko w celu pozyskania tak rzadkich i potrzebnych zasobów naturalnych.

Każdy region szukał w przeszłości swoich atutów, wokół których budował swój rozwój i dawał ludziom pracę. Nasz oparty był na pracy w kopalniach rudnych wielu pokoleń górników.

Dlatego po zamknięciu kopalń dalszy rozwój naszego regionu oparty jest i będzie przede wszystkim na hutnictwie cynku. Musimy zatem odpowiedzialnie traktować naszą obecność na rynku, bo nadal tu jesteśmy jako pracodawca i podmiot lokalnie zaangażowany.

7. Wspomniał Pan o opiniach innych ekspertów. Kim oni są i o czym mówią te ekspertyzy? Z kim poza ekologami konsultuje się proces zamknięcia kopalni.

W zakresie likwidacji kopalni współpracujemy z instytucjami państwowymi, badawczymi i naukowymi oraz stowarzyszeniami. A sam proces likwidacji prowadzony jest w oparciu o Plan Ruchu likwidowanego zakładu górniczego, który zatwierdza Dyrektor Okręgowego Urzędu Górniczego (dla naszego rejonu jest to krakowski urząd).

Już od momentu budowy kopalni myśli się o jej likwidacji, gdyż jest to proces nieuchronny. Dokumenty i analizy były dla każdej z naszych likwidowanych kopalń przygotowywane z dużym



Fot. K. Włoch - Źródło Sztoly



Fot. K. Włoch - Sztoła

wyprzedzeniem. Dla naszej ostatniej likwidowanej kopalni „Olkusz-Pomorzany” pierwsze analizy i dokumenty tworzone były od ponad 10 lat.

Otrzymaliśmy konkretne wskazówki. Naukowcy podkreślali, że koryto rzeki Sztoły będzie osuszone, nie da się utrzymać tam życia biologicznego, a rzeka Biała będzie miała zmniejszony przepływ. W ostatnich opracowaniach eksperci zapropono-

wali, by – dla ochrony bobrów w okresie zimowym – dostarczyć im pożywienie w postaci gałęzi i pni osiki i wierzy, znaczna część tego pożywienia została spławiona, kiedy płynęły jeszcze wody dołowe. Udało się to zrobić, bobry podjęły migrację i przeniosły się do Białej Przemszy oraz znalazły sobie inne dogodnie dla siebie miejsca (m.in. widziano je również w kanale sztolni Warwas). Nie ma dowodu na to, by bobry ucierpiały w tej migracji. Monitoring przyrodniczy nie odnotował takiego przypadku. Natomiast niezwłocznie przed zakończeniem odpompowania wód z kopalni przeprowadzono akcję odławiania ryb. Przy zaangażowaniu wędkarzy i pod nadzorem przyrodniczym odłowiono i przeniesiono 560 ryb w napowietrzonym zbiorniku do Białej Przemszy. Teraz czekamy na decyzję specjalistów w sprawie przeniesienia płazów i innych drobnych zwierząt, czekamy aż zakończy się ich zimowy spoczynek i przygotowujemy kolejną akcję. Prowadzony monitoring koryt rzek nie potwierdza, by ryby i płazy zginęły w wysychających rzekach.

Aktualnie prowadzony jest monitoring środowiskowy, na bieżąco analizujemy także dane z monitoringu wodnego. Działa specjalny zespół, w skład którego wchodzi m.in. naukowcy z krakowskiej AGH, z Politechniki Krakowskiej i Uniwersytetu Śląskiego. Mamy w zespole m.in. hydrogeologów i hydrologów, którzy m.in. prognozują zmiany zachodzące podczas zatapiania górotworu, oceniają, co może potencjalnie się wydarzyć w następnych latach, by można było wyprzedzić pewne procesy i wprowadzić odpowiednie działania prewencyjne.

Poza aspektami z zakresu ekologii nie mogliśmy też pominąć opinii ekonomistów i prawników. To właśnie dbałość o aspekty ekonomiczne, tak by ponosząc koszt likwidacji w wysokości 200 mln zł dbać jednocześnie o kondycję naszej grupy kapitałowej, będącej dużym pracodawcą. Starać się, aby likwidacja również nie wpłynęła negatywnie na naszych partnerów handlowych. Warto przypomnieć, że w naszej grupie kapitałowej swoją pracę mogła kontynuować część pracowników zamkniętej kopalni, a część znalazła pracę w innych miejscach, również w kopalniach węgla kamiennego i miedzi.

Sprawa zatrudnienia dla tak dużej liczby osób to sprawa niezwykle delikatna i ważna, biorąc pod uwagę, że są to głównie osoby z naszej okolicy i ich zatrudnienie wiąże się komfortem utrzymania ich rodzin. Na koniec należy **podkreślić, że** prowadzimy procesy

likwidacyjne kopalni zgodnie z obowiązującymi przepisami w tym zakresie. Naszych działań nie podważa żadna instytucja, która nas do tej pory kontrolowała, a działania realizujemy w oparciu o głosy obiektywnych, cenionych ekspertów.

8. Pojawia się też pytanie - czy ujęcia wody pitnej w wyniku likwidacji kopalni „Olkusz-Pomorzany” są zagrożone zatruciem?

Absolutnie nie. Odpowiem krótko – wiedząc, że kopalnia będzie likwidowana wodociągi olkuskie podjęły decyzję, by wybudować nowe studnie głębinowe na północny wschód od istniejącej kopalni, poza obszarem leja depresji. Od ponad czterech lat rejon olkuski czerpie wodę pitną z nowej inwestycji.

9. Na Państwa terenie funkcjonują też kopalnie piasku. Jaki jest ich wpływ na sytuację wodną?

Kopalnie piasku także mają istotny wpływ, szczególnie w zakresie oddziaływania na Sztołę, miała działalność górnictwa odkrywkowego piasku w okolicach Bukowna. Sztoła z rzeki drenującej stała się rzeką infiltrującą – tzn. tracąca wodę wskutek odpływu do niżej położonych wyrobisk piaskowni. Zrehabilitowane wyrobiska po kopalni piasku znajdują się blisko Sztoły i jego tereny wyeksploatowane są ok. 20 m poniżej koryta rzeki. Gdyby nie odprowadzanie ponad 50 m³/min wody z naszych kopalń, to nie byłoby Sztoły w jej historycznym korycie już dawno. Woda w naturalny sposób znalazłaby ujście w piaszczystym dnie i pojawiła się w wyrobisku kopalni piasku.

10. Jakie są możliwości działań wobec tej sytuacji? Czy konsultują je Państwo z lokalnymi władzami?

Oczywiście. Odbiliśmy wiele spotkań z lokalnymi samorządami, zorganizowaliśmy konferencje, na których prezentowane były wszystkie aspekty likwidacji kopalni „Olkusz-Pomorzany”.

Nam też zależy na tym, żeby w rzekach nadal była woda. Pojawiły się nowe pomysły dotyczące np. Sztoły. Skoro jej źródła wypływają, ale giną w piaskach, to jest koncepcja, by poprawić ekosystem, uszczelniając ekologicznie dno na długości około kilometra. Tym pomysłem zainteresowane zostały władze lokalne i wiele innych instytucji. Może licząc na przychylność tych instytucji uda się, aby czysta triasowa woda ze źródeł Sztoły w niedługim czasie dopłynęła do Leśnego Dworu i być może dalej przez Bukowno.

Kolejna propozycja to uatrakcyjnienie kanału Centralnego pod kątem turystyki i rekreacji. Jest pomysł, by nazwać ten ciek „Nową Sztołą” i pokazać mieszkańcom, że może powstać nowa rzeka, tworząc nowe warunki przyrodnicze. Dzisiaj mieszkańcy Bukowna i okolic odkryli to miejsce, zimą morsują, a latem kąpią się w krystalicznie czystej wodzie. Powstaje nowy ciek, więc wydaje się, że przemysł także coś nowego, dobrego tworzy.

Mamy pomysł rozwoju tego miejsca, przygotowanie zaplecza, które da mieszkańcom – także naszym pracownikom i ich rodzinom miejsce, które będzie dla nich wyjątkowe i stanie się atrakcją. Rozpoczyna się naturalny proces odbudowy stosunków wodnych, pomagamy i pozwólmy też działać przyrodzie, pozwólmy na kształtowanie się bardziej stabilnych, niezależnych od wydajności pomp górniczych i od jakości pompowanych wód kopalnianych układów w środowisku przyrodniczym. ■

Informacja: ZGH „Bolesław” S.A.



Nowe bezpośrednie połączenie kolejowe Bukowno - Kraków



14 marca br. uruchomione zostało nowe, bezpośrednie połączenie kolejowe na trasie Olkusz-Kraków przez Bukowno, Jaworzno Szczakową, Trzebinę i Krzeszowice. Dla mieszkańców Bukowna ta oczekiwana od dawna „kolejowa rewolucja” stała się faktem.

Na uruchomieniu takiego właśnie połączenia od dawna bardzo zależało władzom Bukowna. Po zakończonej modernizacji linii kolejowych nr 62 (Bukowno-Olkusz) i nr 156 (Bukowno-Jaworzno Szczakowa) zestawienie takiego bezpośredniego połączenia, które stanowiłoby atrakcyjną ofertę dla pasażerów, stało się wreszcie możliwe. W większości przypadków czas dojazdu pociągów z Bukowna do centrum Krakowa nie przekracza bowiem godziny, a koszt jednorazowego biletu na tej trasie jest konkurencyjny wobec busów kursujących do Krakowa z Olkusza.

Tzw. marcowa korekta rozkładu jazdy pociągów na małopolskiej sieci kolejowej wprowadziła nowe, bezpośrednie połączenie kolejowe z Olkusza do Krakowa. Dla mieszkańców Olkusza i Bukowna połączenie to stało się realną konkurencją dla funkcjonującej prywatnej komunikacji busowej. Jest bowiem szansą na uniknięcie oczekiwania w porannych korkach na DK94 i pozostałych drogach wjazdowych do Krakowa. Warto przypomnieć, że dzięki temu po kilkunastu latach przerwy powrócił też ruch pasażerski na linii kolejowej nr 156 z Bukowna do Jaworzna Szczakowej.

Pociągi kursują obecnie od poniedziałku do piątku, a godziny odjazdów zostały tak dostosowane, aby mieszkańcom Olkusza i Bukowna zapewnić dogodny dojazd do pracy i nauki w Krakowie oraz wygodny powrót do domu.

ODJAZDY z BUKOWNA	5:23	6:25	6:54	12:42	16:03	20:49
ODJAZDY z KRAKOWA	6:25	14:20	15:41	16:27	17:15	22:15

Średni czas przejazdu z Bukowna do Krakowa dla większości połączeń wynosi 57 minut, co jest możliwe dzięki „przyspieszonemu” statusowi tego połączenia. Pociąg zatrzymuje się wyłącznie na największych kolejowych stacjach w naszym regionie.

Wprowadzona została również atrakcyjna polityka cenowa. Koszt przejazdu na trasie z Bukowna do Krakowa w przypadku biletów jednorazowych wynosi 9 zł, a bilet miesięczny kosztuje 245 zł. Oczywiście obowiązują też ustawowe zniżki dla uczniów i studentów. Bilety można zakupić w pociągu u konduktora, ale o wiele



wygodniej skorzystać ze strony internetowej bilety.polregio.pl lub z odpowiedniej aplikacji na smartfona.

Dodatkowo, w celu promocji regionu olkuskiego, pociągi te otrzymały specjalne nazwy: „Gwarek olkuski”, „Jurajski”, „Rabsztyn”, „Francesco Nullo” oraz „Jadwiga”.

Jednak uruchomienie tego połączenia nie udało się bez bezpośredniego i osobistego zaangażowania Pana Wiceministra Jacka Osucha i Pana Wojewody Małopolskiego Łukasza Kmity, przy jednoczesnej akceptacji tej propozycji przez Pana Wicemarszałka Województwa Małopolskiego Łukasza Smółkę. ■



Bukowno



PKP POLSKIE LINIE KOLEJOWE S.A.

13 III – 11 VI 2022

Dodatkowe informacje o pociągach znajdują się na szczegółowym rozkładzie jazdy „Odjazdy”.

Aktualizacja wg stanu na 11 III 2022

Kierunek Direction	Odjazdy Departures						
Busko-Zdrój	PR-R 10:15 ¹⁾	PR-R 10:15 ^{2)a)}					
Jaworzno Szczakowa	PR-R 4:59 ³⁾	PR-RP 5:23 ³⁾	PR-RP 6:25 ³⁾	PR-RP 6:54 ³⁾	PR-RP 12:42 ³⁾	PR-RP 15:50 ³⁾	PR-RP 20:49 ³⁾
Katowice	PR-R 4:33 ⁴⁾ PR-R 6:40 ^{10)b)} PR-R 13:50 ¹⁾ PR-R 17:53 ¹⁵⁾	PR-R 4:33 ^{5)b)} PR-R 7:20 ⁶⁾ PR-R 13:50 ^{2)b)} PR-R 17:53 ^{16)b)}	PR-R 5:36 ⁶⁾ PR-R 7:20 ^{7)b)} PR-R 16:04 ¹¹⁾	PR-R 5:36 ^{7)b)} PR-R 11:22 ⁴⁾ PR-R 16:04 ^{8)b)}	PR-R 6:05 ^{8)b)} PR-R 11:22 ^{8)b)} PR-R 16:25 ¹²⁾	PR-R 6:08 ⁴⁾ PR-R 12:25 ¹⁾ PR-R 17:35 ¹³⁾	PR-R 6:40 ⁹⁾ PR-R 12:25 ^{2)b)} PR-R 17:35 ^{14)b)}
Kielce	PR-R 10:15 ¹⁾	PR-R 10:15 ^{2)a)}	PR-R 20:25 ¹⁾	PR-R 20:25 ^{2)a)}			
Kozłów	PR-R 7:43 ¹⁷⁾ PR-R 10:15 ¹⁾ PR-R 16:27 ^{14)a)} PR-R 20:25 ¹⁾	PR-R 7:43 ^{8)a)} PR-R 10:15 ^{2)a)} PR-R 16:47 ²⁰⁾ PR-R 20:25 ^{2)a)}	PR-R 7:59 ¹⁸⁾ PR-R 13:25 ⁴⁾ PR-R 16:47 ^{16)a)}	PR-R 8:23 ¹⁾ PR-R 13:25 ^{5)a)} PR-R 17:57 ¹¹⁾	PR-R 8:23 ^{2)a)} PR-R 15:27 ¹⁾ PR-R 17:57 ^{8)a)}	PR-R 9:27 ¹⁾ PR-R 15:27 ^{2)a)} PR-R 18:13 ²¹⁾	PR-R 9:27 ^{2)a)} PR-R 16:27 ¹⁹⁾ PR-R 18:52 ^{22)a)}
Kraków Główny	PR-RP 5:23 ³⁾	PR-RP 6:25 ³⁾	PR-RP 6:54 ³⁾	PR-RP 12:42 ³⁾	PR-RP 15:50 ³⁾	PR-RP 20:49 ³⁾	
Olkusz	PR-R 5:33 ³⁾ PR-R 9:27 ¹⁾ PR-R 15:27 ¹⁾ PR-RP 17:24 ³⁾ PR-R 20:25 ^{2)a)}	PR-RP 7:22 ³⁾ PR-R 9:27 ^{2)a)} PR-R 15:27 ^{2)a)} PR-R 17:57 ¹¹⁾ PR-RP 23:12 ³⁾	PR-R 7:43 ¹⁷⁾ PR-R 10:15 ¹⁾ PR-R 16:27 ¹⁹⁾ PR-R 17:57 ^{8)a)}	PR-R 7:43 ^{8)a)} PR-R 10:15 ^{2)a)} PR-R 16:27 ^{14)a)} PR-R 18:13 ²¹⁾	PR-R 7:59 ¹⁸⁾ PR-R 13:25 ⁴⁾ PR-RP 16:38 ³⁾ PR-RP 18:28 ³⁾	PR-R 8:23 ¹⁾ PR-R 13:25 ^{5)a)} PR-R 16:47 ²⁰⁾ PR-R 18:52 ^{22)a)}	PR-RP 8:23 ^{2)a)} PR-RP 15:17 ³⁾ PR-R 16:47 ^{16)a)} PR-RP 20:25 ¹⁾
Sędziszów	PR-R 8:23 ¹⁾ PR-R 16:27 ^{14)a)}	PR-R 8:23 ^{2)a)} PR-R 16:47 ²⁰⁾	PR-R 10:15 ¹⁾ PR-R 16:47 ^{16)a)}	PR-R 10:15 ^{2)a)} PR-R 20:25 ¹⁾	PR-R 15:27 ¹⁾ PR-R 20:25 ^{2)a)}	PR-R 15:27 ^{2)a)}	PR-R 16:27 ¹⁹⁾

objaśnienia skrótów / abbreviations

- 1) kursuje 13 III-9 IV; 10 V-11 VI;
- 2) kursuje 10 IV-9 V;
- 3) kursuje ①-⑤ ∅ 18 IV, 3 V;
- 4) kursuje 14 III-8 IV ①-⑤; 10 V-10 VI ①-⑤;
- 5) kursuje 11 IV-9 V ①-⑤ ∅ 18 IV, 3 V;
- 6) kursuje 13 III-10 IV; 10 V-11 VI;
- 7) kursuje 11 IV-9 V;
- 8) kursuje 11 IV-9 V ①-⑤ ∅ 18 IV, 2-3 V;
- 9) kursuje 13 III-10 IV ⑥⑦; 14 V-11 VI ⑥⑦;
- 10) kursuje 16 IV-8 V ①②⑥⑦ ∅ 19 IV, 25-26 IV;
- 11) kursuje 14-18 III; 24 III-1 IV ③-⑤; 4-8 IV; 10 V-10 VI ①-⑤;
- 12) kursuje 21-29 III ①-③; 2 V;

objaśnienia skrótów / abbreviations

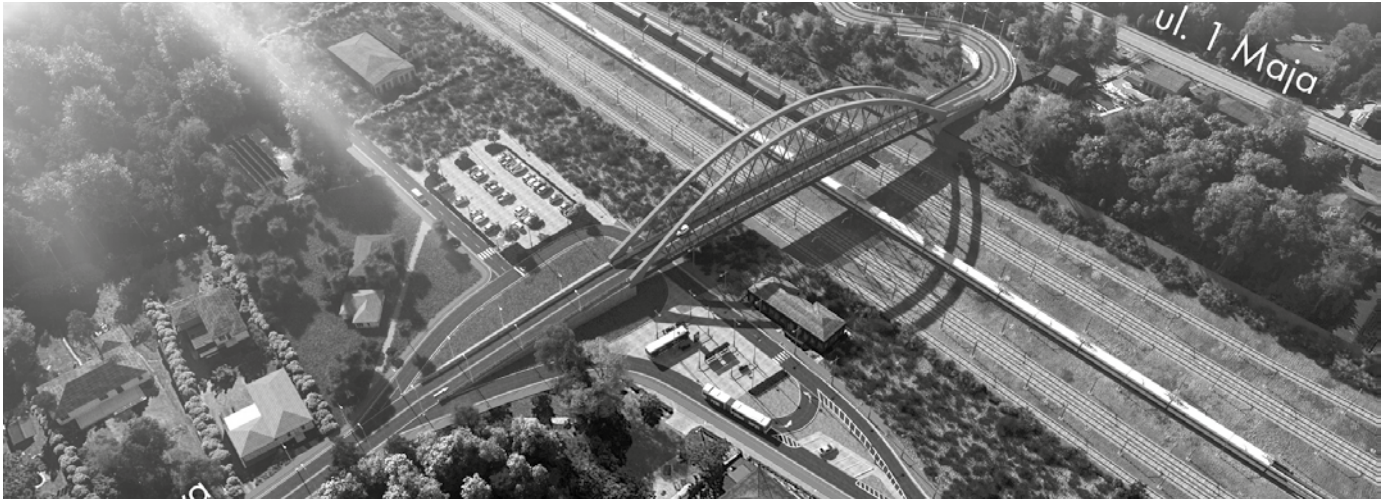
- 13) kursuje 13 III-9 IV; 10 V-11 VI ∅ 1-3 VI, 6-10 VI;
 - 14) kursuje 10 IV-9 V ∅ 28 IV;
 - 15) kursuje 1-10 VI ①-⑤;
 - 16) kursuje 28 IV;
 - 17) kursuje 14 III; 18 III; 4-8 IV; 10 V-10 VI ①-⑤;
 - 18) kursuje 15-31 III ①-④ ⊕ 25 III, 1 IV;
 - 19) kursuje 13 III-9 IV; 10-31 V;
 - 20) kursuje 1-11 VI;
 - 21) kursuje 21-29 III ①-③;
 - 22) kursuje 2 V;
- a) Pociąg kursuje drogą okrężną dowożący na odc. Sosnowiec Porąbka - Sławków i odwożący na odc. Sosnowiec Dańdówka - Dąbrowa Górnicza Wschodnia

objaśnienia skrótów / abbreviations

- b) Pociąg kursuje drogą okrężną dowożący na odc. Dąbrowa Górnicza Wschodnia - Sosnowiec Dańdówka i odwożący na odc. Sławków - Sosnowiec Porąbka
- zastępcza komunikacja autobusowa
- ∅ oprócz
- ⊕ oraz
- ① w poniedziałki
- ② we wtorki
- ③ w środy
- ④ w czwartki
- ⑤ w piątki
- ⑥ w soboty
- ⑦ w niedziele



Historyczna dotacja dla Bukowna w ramach Rządowego Funduszu Rozwoju Dróg



„Marzenia się spełniają...”. Tak konferencję prasową na temat rozstrzygnięcia tegorocznego naboru Rządowego Funduszu Rozwoju Dróg w Małopolsce rozpoczął Wojewoda Małopolski Łukasz Kmita. I co najważniejsze, mówił wtedy o marzeniach mieszkańców Bukowna.

16 lutego br. Premier Mateusz Morawiecki ogłosił oficjalnie listy projektów zakwalifikowanych do dofinansowania w tym roku z Rządowego Funduszu Rozwoju Dróg. Tego też dnia w Małopolskim Urzędzie Wojewódzkim w Krakowie odbyła się konferencja prasowa, na której Wojewoda Małopolski Łukasz Kmita zaprezentował zaplanowane na najbliższe miesiące i lata najważniejsze małopolskie projekty drogowe. I już sam fakt, że robił to na tle wizualizacji planowanego wiaduktu w Bukownie wskazywał, jak ważne dla nas wszystkich wydarzenie się dzieje.

Wśród wieloletnich zadań inwestycyjnych, które uzyskają dofinansowanie z budżetu państwa w latach 2022-2024, znalazł się projekt dotyczący budowy bezkolizyjnego połączenia drogowego (wiaduktu) ul. Kolejowej z ul. 1 Maja w Bukownie. Wniosek Gminy Bukowno został najwyżej oceniony przez komisję konkursową i uzyskał **rekordowe dofinansowanie w całej historii tego programu w Małopolsce**. Dla zadania o całkowitej wartości szacowanej na kwotę 47,5 mln zł dofinansowanie w ramach RFRD w latach 2022–2024 wyniesie 50%, czyli ponad **23,75 mln zł**. Kwoty przypadające na poszczególne lata wyniosą: 2022 – 2.675.177 zł, 2023 – 737.268 zł, 2024 – 20.340.412 zł. Uzyskanie przez Gminę tak znacznego dofinansowania sprawia, że perspektywa rozpoczęcia procedury prze-

targowej w tym roku staje się realna.

Zgodnie z założeniami nad torowiskiem na powstanie jednoprzęsłowy wiadukt łukowy o długości około 115 metrów długości z jednopasmową jezdnią o szerokości co najmniej sześciu metrów. Sam wiadukt nad torami to jednak nie wszystko, co zostało zaplanowane w ramach tego przedsięwzięcia. Aby dobrze skomunikować nową konstrukcję z dotychczasowym układem drogowym miasta, przebudowane zostaną przebiegi ulic Kolejowej i Niepodległości. Ma także powstać nowy dworzec autobusowy oraz parking na blisko 40 nowych miejsc postojowych. Miasto posiada dla tego zadania pełną dokumentację projektową, a w sierpniu ub. r. Starosta Olkuski wydał dla niego decyzję dotyczącą zezwolenia na realizację inwestycji drogowej (ZRID).

Burmistrz Miasta Mirosław Gajdziszewski wyjaśnia też, że wciąż jeszcze „jesteśmy w grze”, jeśli chodzi o dofinansowanie budowy naszego wiaduktu z Programu Inwestycji Strategicznych „Polski Ład”, realizowanego przez Bank Gospodarstwa Krajowego.

- *Na bezkolizyjny przejazd nad torami nasi mieszkańcy czekają właściwie „od zawsze”. Nie da się ukryć, że dyskomfort związany z podzieleniem na pół torami kolejowymi centrum naszego miasta jest bardzo uciążliwy. Niejednokrotnie w kolejkach samochodów oczekujących przed zamkniętymi rogatekami stały karetki pogotowia, czy pojazdy straży pożarnej. Jest to więc też kwestia bezpieczeństwa naszych mieszkańców. Jednak ogromna skala tej inwestycji nie pozwalała dotąd samorządowi Bukowna na zmierzenie się z jej realizacją. Natomiast przekazywane obecnie samorządowi dotacje w ramach Rządowego Programu Rozwoju Dróg dały nam wszystkim taką szansę. Dlatego bardzo się cieszymy, że nasza inwestycja otrzymała rekordowe - co chcemy podkreślić - dofinansowanie. Bardzo dziękujemy Panu Premierowi Mateuszowi Morawieckiemu za uznanie, jak ważna dla mieszkańców Bukowna będzie to inwestycja. Ale to jednak nie wszystko. Bardzo liczymy również na uzyskanie dotacji w ramach innego rządowego programu inwestycyjnego, jakim jest Program Inwestycji Strategicznych „Polski Ład”. Mimo niepowodzenia przy pierwszym naborze do tego programu złożyliśmy również aplikację dotyczącą wiaduktu również do drugiego naboru. Rozstrzygnięcie tego naboru zapowiadane jest na przełomie kwietnia i maja br. Jeśli to rozstrzygnięcie również będzie dla nas korzystne, jeszcze w drugim kwartale br. powinna ruszyć procedura przetargowa -* mówi Burmistrz Mirosław Gajdziszewski. ■





Robocza wizyta w Urzędzie Miejskim w Bukownie Wiceministra Sportu Jacka Osucha i Wojewody Małopolskiego Łukasza Kmity



21 lutego br. do Bukowna z roboczą wizytą przybyli Wiceminister Sportu Jacek Osuch i Wojewoda Małopolski Łukasz Kmita. W spotkaniu tym nasze Miasto reprezentowali Burmistrz Mirosław Gajdziszewski oraz jego Zastępca, Marcin Cockiewicz.

Kolejny raz przedstawiciele administracji rządowej chcieli „z pierwszej ręki” poznać aktualne informacje na temat przygotowywanych przez Miasto inwestycji, jednocześnie Panowie przywieźli też najświeższe informacje dotyczące m.in. uruchomienia bezpośredniego połączenia kolejowego Olkusz-Kraków oraz planów zlokalizowania w Bukownie zespołu ratownictwa medycznego.

Tematem nr 1 we wszystkich dyskusjach wciąż pozostaje sprawa wiaduktu, z którym obaj Panowie starają się być „na bieżąco” od samego początku. Pan Minister m.in. interweniował w PKP PLK SA, gdy Miasto miało problemy z uzyskaniem od tej spółki uzgodnienia dokumentacji projektowej ze względu na realizację przez PKP innej inwestycji dotyczącej łączności bezprzewodowej. Z kolei Pan Wojewoda również osobiście uczestniczył w konsultacjach ze specjalistami Urzędu Wojewódzkiego, aby w projekcie budowlanym zastosować rozwiązania, które zostaną najwyżej ocenione podczas oceny wniosków do Rządowego Funduszu Rozwoju Dróg. Dziś już wiemy, że te wspólne działania przyniosły znakomite efekty, bo z jednej strony Miasto dysponuje już kompletną dokumentacją projektową wraz z zezwoleniem na realizację inwestycji drogowej (ZRID), a z drugiej opublikowana kilka dni wcześniej przez KPRM lista projektów zawiera rekordowe dofinansowanie dla Bukowna na realizację tego wiaduktu (*red. – temat został opisany w tym numerze Głosu Bukowna w innym materiale*).

Burmistrz Miasta przedstawił Gościom również wnioski dotyczące starań Bukowna o kolejne dofinansowania dla tego zadania z Rządowego Funduszu „Polski Ład”. Zaprezentowany został też projekt budowy połączenia drogowego, łączącego ulicę Szkolną z ulicą Leśną w pobliżu osiedla bloków przy ulicy Szkolnej, który Miasto zamierza zgłosić do przyszłorocznego naboru do RFRD.

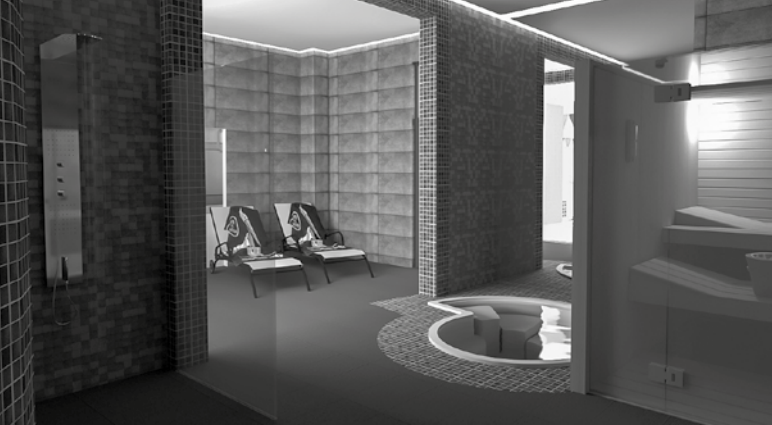
Pana Ministra Jacka Osucha szczególnie interesowały przygotowywane inwestycje w bazę sportowo-rekreacyjną Bukowna. Miasto pla-

nuje bowiem w tym roku uruchomienie inwestycji budowy skateparku przy ulicy Szkolnej – w najbliższych tygodniach w Urzędzie Marszałkowskim powinny zapaść decyzje, czy Zarząd Województwa Małopolskiego przyzna Miastu dofinansowanie do tego zadania w ramach „Małopolskiej Infrastruktury Sportowo-Rekreacyjnej MIRS”. Inwestycja ta ma pełne zabezpieczenie finansowe w budżecie Miasta na 2022 rok, jednak z rozpoczęciem procedury przetargowej trzeba będzie poczekać na ogłoszenie decyzji Zarządu Województwa w sprawie przyznania dotacji.

Natomiast do realizowanego przez Ministerstwo Sportu programu „Sportowa Polska” Miasto chce złożyć aplikację dotyczącą projektu modernizacji krytej pływalni w Szkole Podstawowej nr 1 w Bukownie wraz ze zmianą sposobu ogrzewania tego obiektu. Odnowieniu zostanie poddana niecka basenu wraz z tzw. „plażą” (ciągi komunikacyjne dookoła niecki), zmodernizowana zostanie też instalacja uzdatniania wody, odnowione szatnie, zamontowana również instalacja fotowoltaiczna. Zmieniony zostanie sposób zarządzania ciepłem poprzez zmianę systemu wentylacji. Planowana jest też zmiana w zakresie źródła ciepła. Najpierw planuje się rozwiązanie przejściowe w oparciu o gaz ziemny – kogenerator będący wysokotemperaturowym kotłem kondensacyjnym produkującym jednocześnie moc elektryczną. Docelowo do kogeneratorsa gazowego dołączą zeroemisyjne pompy ciepła z gruntowymi wymiennikami ciepła zasilane prądem z fotowoltaiki. Przewiduje się także stworzenie małej strefy SPA z dostępem do sauny suchej i mokrej. Dla tego zadania w ubiegłym roku Miasto przygotowało kompletną dokumentację projektową, jest też już gotowe wydane przez Starostę Olkuskiego pozwolenie na budowę.

Koszt realizacji całego zadania, które trwać będzie co najmniej dwa lata, szacuje się obecnie na kwotę ponad 8 mln zł. Dlatego ze względu na wysokie koszty, jego realizacja będzie uzależniona od pozyskania dofinansowań ze źródeł zewnętrznych.

Kolejnym tematem naszych rozmów była możliwość uruchomienia bezpośredniego połączenia kolejowego z Bukowna do Krakowa przez Jaworzno Szczakową. Władzom Bukowna od dawna zależało bowiem na uruchomieniu tego połączenia. Pan Wojewoda Łukasz Kmita



przywiózł potwierdzenie, że takie bezpośrednie połączenie zostanie uruchomione od połowy marca. W ten sposób dojazd z Bukowna do centrum Krakowa zajmie zaledwie 57 minut – w porannych i popołudniowych godzinach szczytu komunikacyjnego taka oferta może okazać się bezkonkurencyjna (red. – temat został opisany w tym numerze *Głosu Bukowna* w innym materiale).

Pan Wojewoda poinformował również, że do Ministerstwa Zdrowia wysłał kolejną propozycję zmian do Wojewódzkiego Planu działania systemu Państwowe Ratownictwo Medyczne w Małopolsce, która uwzględni będzie stacjonowanie w Bukownie zespołu ratownictwa medycznego wraz z karetką pogotowia. Burmistrz Miasta zadeklarował dostosowanie pomieszczeń na terenie miasta do wymogów stacjonowania karetki, zgodnie z prawem budowlanym oraz przepisami branżowymi (red. – temat został opisany w tym numerze *Głosu Bukowna* w innym materiale).

Dzięki zgodnej współpracy i wsparciu naszych przedstawicieli w administracji rządowej dla lokalnych spraw dotyczących Bukowna już możemy obserwować efekty naszych wspólnych działań. Mamy nadzieję, że już wkrótce będą jeszcze bardziej widoczne w przestrzeni naszego miasta. ■



*Z okazji nadchodzących Świąt Wielkanocnych
zyczymy wszystkim Mieszkańcom Bukowna
radości płynącej ze Zmartwychwstania Pańskiego,
wiosennego nastroju oraz serdecznych spotkań
w gronie rodziny i bliskich.*

*Niech świąteczna atmosfera
zapanuje we wszystkich domach,
budzi nadzieję i wzajemną życzliwość.*

*Przewodniczący Rady Miejskiej
Edmund Gmitruk*

*Burmistrz Miasta Bukowno
Mirosław Gajdziszewski*



Będzie karetka dla Bukowna!

W minionym tygodniu w Ministerstwie Zdrowia zaaprobowana została przygotowana przez Pana Wojewodę Łukasza Kmitę zmiana Wojewódzkiego Planu działania systemu Państwowe Ratownictwo Medyczne dla województwa małopolskiego, uwzględniająca utworzenie dodatkowego miejsca stacjonowania karetki systemowej typu „P” (Podstawowej) w obsadzie dwuosobowej (ratownik medyczny/pielęgniarka systemu) na terenie miasta Bukowna w wymiarze 12 godzin (od godz. 7.00-19.00).

Starania o uruchomienie zespołu ratownictwa medycznego w naszym mieście władze miasta prowadziły od wielu lat. Serdecznie dziękujemy Panu Wojewodzie za podjęcie inicjatywy i skuteczne doprowadzenie jej do szczęśliwego końca. Dziękujemy też Panu Ministrowi Jackowi Osuchowi za poparcie dla tego pomysłu w strukturach rządowych.

Zespoły Państwowego Ratownictwa Medycznego są kontraktowane ze środków budżetu Wojewody. Dotychczas na terenie powiatu olkuskiego stacjonowały 4 karetki systemowe – dwie w Olkuszu, jedna w Wolbromiu i jedna w Hutkach (gmina Bolesław).

– *To jest przełomowa decyzja, która w istotny sposób zwiększy bezpieczeństwo mieszkańców powiatu olkuskiego. W przypadku zagrożenia życia możliwie najszybsze przybycie na miejsce ratowników jest kluczowe i często decyduje o dalszych losach poszkodowanego* – mówi

Łukasz Kmita, Wojewoda Małopolski.

Obecnie trwają uzgodnienia pomiędzy władzami Miasta Bukowna i Krakowskim Pogotowiem Ratunkowym odnośnie ustalenia miejsca stacjonowania ZRM. Burmistrz Bukowna już kilka miesięcy temu przygotował propozycję. Teraz czas na dostosowanie obiektu pod względem budowlanym. ■





POWIAT DLA UKRAINY

Jako przedstawiciele władz samorządowych z terenu powiatu olkuskiego wyrażamy swoją solidarność z całym społeczeństwem Ukrainy. Bezwarunkowo i stanowczo sprzeciwiamy się przemocy, która stała się udziałem niepodległego Państwa i sąsiada Polski.

Jesteśmy świadomi, że ten niesprowokowany czyn ze strony Rosji stanowi naruszenie podstawowych norm i zasad prawa międzynarodowego. Potwierdzamy nasze zdecydowane poparcie dla suwerenności, niepodległości i integralności terytorialnej Ukrainy w jej uznanych przez społeczność międzynarodową granicach.

W dniu dzisiejszym na wspólnej wideokonferencji wszyscy jednoznacznie zadeklarowaliśmy wzajemną współpracę w organizacji pomocy dla obywateli Ukrainy. Pozostajemy w stałym kontakcie z Wojewodą Małopolskim i Wojewódzkim Centrum Zarządzania Kryzysowego oraz powiatowymi służbami sanitarnymi i porządkowymi na bieżąco analizując sytuację w tym zakresie.

O podejmowanych działaniach będziemy Państwa informować w komunikatach zamieszczanych na naszych stronach internetowych.



Wójt Gminy
Bolesław

Krzysztof Dudziński



Burmistrz Miasta
Bukowno

Mirosław Gajdziszewski



Wójt Gminy
Klucze

Norbert Bień



Starosta Olkuski
Bogumił Sobczyk



Burmistrz Miasta
i Gminy Olkusz

Roman Piaśnik



Wójt Gminy
Trzyciąż

Roman Żelazny



Burmistrz Miasta
i Gminy Wolbrom

Adam Zielnik



Specjalne konto dla zbiórki darowizn finansowych na rzecz uchodźców wojennych przybywających do Bukowna

POMOC DLA UKRAINY

ZBIÓRKA

Ukraina potrzebuje natychmiastowej i konkretnej pomocy.

Dzisiaj jednoczymy się i wspólnie wspieramy naszych sąsiadów. Wielu z nas pomaga indywidualnie, jednocześnie w pomoc włączają się także firmy i instytucje.

Informacje o dramatycznych wydarzeniach za naszą wschodnią granicą skłaniają do wniosku, że zapotrzebowanie na pomoc będzie w najbliższym czasie wzrastać. Dlatego tak ważne jest każde wsparcie, tym bardziej to finansowe, które pozwoli na zakup najpotrzebniejszych rzeczy dla przybywających do naszego miasta uchodźców. Środki te zostaną w całości przekazane na pomoc obywatelkom i obywatelom Ukrainy, którzy trafili i cały czas trafiają do naszego miasta.

Dziś wszyscy musimy pokazać solidarność z Ukrainą.

Numer rachunku bankowego Urzędu Miejskiego w Bukowniu, na które można wpłacać darowizny:

76 1240 1372 1111 0010 9995 8351.

W tytule przelewu należy wpisać: *Darowizna na rzecz uchodźców z Ukrainy.*

Z całego serca dziękujemy osobom fizycznym i lokalnym Firmom, które wspierają już naszych ukraińskich sąsiadów, będących dzisiaj w niezwykle trudnej sytuacji. ■

Działajmy razem, bądźmy solidarni!



Spotkanie Grupy Inicjatywnej „Od źródeł Sztoły do Leśnego Dworu”



Na początku stycznia br. Społeczna Grupa Inicjatywna na rzecz rzeki Sztoły powołana przy Stowarzyszeniu „Szansa Białej Przemyszy” skierowała pismo do Prezesa Zarządu ZGH Bolesław S.A. oraz do Burmistrza Miasta Bukowno w celu zorganizowania spotkania dotyczącego kierunków działań związanych z rzeką Sztołą.

Takie spotkanie zostało zorganizowane w formie wideokonferencji w dniu 24 stycznia 2022 roku. Jego celem było m.in. opracowanie wstępnych koncepcji uprzątnięcia koryta rzeki Sztoły i rzeki Baby po zaprzestaniu pompowania wód kopalnianych zasilających te cieki w związku z likwidacją kopalni „Olkusz-Pomorzany” oraz innych inicjatyw na rzecz społeczeństwa, będących alternatywą dla turystyki i wypoczynku w otoczeniu koryta rzeki Sztoły.

W spotkaniu udział wzięli

- ze strony ZGH Bolesław: Bogusław Ochab - Prezes Zarządu ZGH „Bolesław” S.A. oraz Andrzej Szary - Członek Zarządu Dyrektor Marketingu;
- Miasto Bukowno reprezentowali Mirosław Gajdziszewski - Burmistrz Miasta oraz Marcin Cockiewicz - Wiceburmistrz Bukowna;
- Józef Niewdana - Prezes Stowarzyszenia oraz Franciszek Rozmus - Wiceprezes Stowarzyszenia Szansa Białej Przemyszy;
- Jarosław Piątek – emerytowany pracownik ZGH „Bolesław”, mieszkaniec miejscowości Żurada,
- Łukasz Żak – mieszkaniec miejscowości Żurada Kuźnia,
- Bartosz Izdebski – pracownik ZGH „Bolesław”, mieszkaniec Bukowna,
- Małgorzata Łaskawiec – Fundacja ZGH „Bolesław”, mieszkanka Bukowna.

Uczestnicy spotkania podczas wspólnej dyskusji zaproponowali podjęcie poniższych inicjatyw:

Inicjatywa nr I – SPRZĄTAMY KORYTA RZEK SZTOŁY I BABY

- Zlecenie specjalistom opracowania koncepcji przeprowadzenia prac porządkowych z uwzględnieniem rzetelnej oceny stanu istniejącego, w tym ustalenie właściwego terminu rozpoczęcia prac

- porządkowych. Analiza powinna uwzględniać również inwentaryzację zanieczyszczeń koryt obu rzek i ich otoczenia wraz z dokumentacją fotograficzną, a także wyznaczenie etapów i odcinków porządkowania koryta;
- Zabezpieczenie odpowiedniego sprzętu i materiałów, niezbędnych do wykonywania prac porządkowych (np. rękawice, worki, transport, miejsce utylizacji, itd.);
- Przygotowanie tablic informacyjnych (m.in. zakazujących poruszania się po korytach rzek quadami, rowerami);
- Proponuje się, by za pomocą inicjatyw społecznych przeprowadzić wyłącznie prace przy porządkowaniu brzegów Sztoły;
- Sprzątanie i oczyszczanie betonowego koryta rzeki Baby proponuje się zlecić firmom zewnętrznym.

Inicjatywa nr II – WSPARCIE ODTWORZENIA WODNEGO EKOSYSTEMU GÓRNEJ SZTOŁY NA ODCINKU JEJ ZANIKU, T.J. POLISZALEW „LEŚNY DWÓR”.

- Propozycja spotkania pomiędzy stronami: ZGH „Bolesław” S.A., Burmistrz Miasta Bukowno, Zespół Parków Krajobrazowych Województwa Małopolskiego w Krakowie, Nadleśnictwo Olkusz i przedstawiciele Państwowego Gospodarstwa Wodnego Wody Polskie oraz właściciele działek pomiędzy źródłami rzeki Sztoły, a zalewem „Leśny Dwór” celem omówienia prawnych aspektów realizacji tej inicjatywy;
- Wykonanie: analizy bilansu wodnego zbiornika „Leśny Dwór”, tj. ilości wody dopływającej z koryta rzeki Baby oraz ilości wody opuszczającej zbiornik przez nieszczelności tamy i poprzez boczną przytawkę oraz wydajności czynnego źródła Sztoły i ilości wody przelewającej się przez przytawkę w miejscowości Polis;
- W przypadku korzystnego bilansu zlecenie co najmniej dwóm firmom zewnętrznym opracowanie koncepcji z minimalną ingerencją w ekosystem z uwzględnieniem naturalnych uwarunkowań;
- Ustalenie źródeł finansowania przedsięwzięcia i możliwości pozyskania dofinansowania;
- Wybór najkorzystniejszej koncepcji w oparciu o uzgodnienia z wszystkimi instytucjami z pkt. 1;
- Realizacja przedsięwzięcia;
- Stały monitoring przedmiotowego odcinka Sztoły pod kątem odbudowy wydajności źródeł.

Inicjatywa nr III – UATRAKCYJNIENIE KANAŁU CENTRALNEGO POD KĄTEM TURYSTYKI I REKREACJI

Burmistrz Miasta Bukowno wspólnie z Prezesem Zarządu ZGH „Bolesław” S.A. zorganizują spotkanie robocze z Nadleśnictwem Chrzanów – Lasy Państwowe oraz Wodociągami Jaworzno Sp. z o.o. w celu urealnienia wstępnych koncepcji uatrakcyjnienia Kanału Centralnego pod kątem turystyczno-rekreacyjnym na odcinku na wschód i na zachód od ul. Borowskiej. Koncepcja winna uwzględniać m.in. budowę nowych miejsc postojowych przy punkcie widokowym i wzdłuż ulicy Borowskiej, opracowanie kierunków naturalnego zagospodarowania istniejącego źródła wody w zrehabilitowanym wyrobisku kopalni piasku (latem - plażowanie i zimą – morsowanie) z wykorzystaniem drewnianej infrastruktury, np. leżaki plażowe, altanki, stoły z ławami do odpoczynku itp., a także uwzględnić lokalizację ujęcia wody pitnej na Kanale Centralnym w okolicach Jaworzna. ■



Kolejny raz posprzątamy wspólnie Dolinę Sztoły!



Co roku z okazji Światowego Dnia Ziemi wspólnie sprzątamy Dolinę Sztoły na odcinku od ulicy Spacerowej do ulicy Borowskiej w Bukownie. W tym roku akcja społecznego sprzątania odbędzie się w sobotę, 23 kwietnia. Początek planowany jest w zakolu Sztoły przy ulicy Mostowej o godz. 9.00.

Rodzinne spacery wzdłuż Sztoły, podczas których zbierane są śmieci zostawiane przez ludzi przychodzących nad rzekę, to pomysł,

który kilka lat temu zainicjowany został przez członków facebookowej grupy „Zakochaj się w Bukownie”. W pierwszych takich akcjach brały udział pojedyncze osoby, w kolejnych za każdym razem było nas coraz więcej. Jak będzie w tym roku?

W ostatnich miesiącach Sztoła wyjątkowo mocno ucierpiała z powodu radykalnego spadku przepływu wody. Obecnie, po zaprzestaniu odpompowywania wód podziemnych przez ZGH Bolesław w związku z procesem likwidacji kopalni „Olkusz-Pomorzański”, korytem Sztoły płyną jedynie wody, które dopływają do Bukowna ze źródeł Baby i Witeradówki. Jednocześnie, wraz z zanikiem wody w korycie Sztoły, ujawniły się wielkie pokłady przeróżnego rodzaju śmieci, które znalazły się tam przecież nie za sprawą jakiejś magicznej różdżki, tylko zostały tam niestety porzucone przez ludzi. Przez wiele lat Sztoła sprawiała nam wszystkim dużo radości, teraz sama rzeka potrzebuje naszej pomocy.

Tegoroczna akcja kolejny raz zorganizowana zostanie przez Gminę Bukowno. Uczestnikom zostaną zapewnione worki na śmieci oraz rękawice jednorazowe. W tym roku partnerem akcji zostały też: Państwowe Gospodarstwo Wodne Wody Polskie, które zgodnie z polskim prawem zarządza korytem Sztoły, oraz Zakłady Górniczo-Hutnicze „Bolesław” S.A. Mamy też nadzieję, że kolejny raz dołączą do nas Lasy Państwowe, a także inne zakłady pracy, organizacje i stowarzyszenia, grupy nieformalne i wszyscy chętni. ■

Do zobaczenia!



Z końcem czerwca 2022 roku mija termin złożenia deklaracji CEEB

Wszyscy właściciele lub zarządcy istniejących budynków do końca czerwca 2022 roku powinni złożyć do Centralnej Ewidencji Emisyjności Budynków (CEEB) deklarację dotyczącą używanego źródła ciepła.

Można to zrobić osobiście w Urzędzie Miejskim lub za pośrednictwem Internetu. Warto się pośpieszyć, bo za niedopełnienie tego obowiązku grozi **kara grzywny**.

Czym jest CEEB?

Centralna Ewidencja Emisyjności Budynków została uruchomiona 1 lipca 2021 roku. Jej celem jest zgromadzenie danych na temat tego, jak Polacy ogrzewają swoje domy. Taka wiedza i sporządzana na jej podstawie mapa emisyjności pomogą w walce ze smogiem i zanieczyszczeniem powietrza.

Baza pozwoli określić rejony potrzebujące szczególnie intensywnych działań związanych z wymianą źródła ciepła. Ma umożliwić także skuteczne dostosowanie programów modernizacji. CEEB w przyszłości będzie uwzględniał również informacje na temat udzielonej pomocy publicznej w zakresie termomodernizacji i wymiany kotłów. Jest zatem narzędziem dla samorządów i administracji rządowej do skutecznego prowadzenia działań na rzecz poprawy jakości powietrza.

Kto powinien złożyć deklarację?

Informację o używanych i posiadanych urządzeniach grzewczych powinien przekazać **każdy właściciel budynku mieszkalnego lub niemieszkalnego**. W przypadku budynków **wielorodzinnych** obowiązek ten powinien wypełnić **zarządca** zbiorczo dla części lub całego budynku. Jeśli jednak w budynku są lokale, które mają indywidualne źródło ciepła, to właściciele takich mieszkań muszą to zgłosić do zarządcy bądź **indywidualnie** złożyć deklarację.

Do bazy należy zgłosić wszystkie **używane źródła ogrzewania**,

takie jak sieć ciepłownicza, kocioł grzewczy z wymianieniem jego typu, piec węglowy, podgrzewacz czy kominek. Trzeba zarejestrować także odnawialne źródła energii: pompy ciepła, geotermię, panele słoneczne podgrzewające wodę, z wyjątkiem fotowoltaiki.

Do kiedy mamy czas?

Każdy właściciel lub zarządca już użytkowanego i ogrzewanego budynku ma obowiązek złożenia deklaracji w wersji elektronicznej lub papierowej **do 30 czerwca 2022 roku**. W przypadku nowo instalowanych urządzeń grzewczych termin ten wynosi **14 dni od uruchomienia źródła ciepła**.

Jak złożyć deklarację do CEEB?

Źródło ogrzewania można zgłosić w tradycyjnej papierowej formie lub za pośrednictwem strony internetowej **www.zone.gunb.gov.pl**. **Ważne:** aby skorzystać z tej formy zgłoszenia, należy posiadać **profil zaufany lub e-dowód**.

Osoby chcące złożyć deklarację osobiście muszą wypełnić formularz odręcznie i wysłać go pocztą albo doręczyć do właściwego ze względu na umiejscowienie domu urzędu miasta lub gminy.

Więcej informacji na temat **Centralnej Ewidencji Emisyjności Budynków (CEEB)** można przeczytać na stronie internetowej: <https://www.gunb.gov.pl/strona/centralna-ewidencja-emisyjnosci-budynkow>.



Odeszli od nas. Niech pozostaną w naszej pamięci

Przełom ubiegłego i bieżącego roku przyniósł samorządowej rodzinie Ziemi Olkuskiej dwie przedwczesne i niespodziewane straty. 17 stycznia br. w wieku 66 lat zmarła Śp. Ewa Wolska, burmistrz Bukowna w latach 2002-2006. Zaledwie miesiąc wcześniej, 11 grudnia ub. roku w wieku 63 lat zmarł Śp. Janusz Bargieł - Senator RP, Starosta Olkuski I kadencji w latach 1998-2001.



Śp. Ewa Wolska była przede wszystkim animatorką kultury. W latach 90. ubiegłego wieku pełniła funkcję Dyrektora Miejskiego Ośrodka Kultury w Bukownie, a w latach 1997-2011 (z czteroletnią przerwą na pracę na stanowisku Burmistrza Bukowna) była Dyrektorem w Miejskim Ośrodku Kultury w Sławkowie.

Jej samorządowa kariera obejmowała lata 2002-2010, gdy najpierw w kadencji 2002-2006 piastowała stanowisko Burmistrza Miasta Bukowno,

a następnie w latach 2006-2010 była radną Rady Miejskiej V kadencji.

W 2002 roku, w pierwszych bezpośrednich wyborach Burmistrza naszego Miasta Pani Ewa Wolska pokonała w drugiej turze ówczesną Burmistrz Bukowna, Panią Bożenę Bogajewską-Piętkę, uzyskując wówczas rekordowe w skali całego powiatu poparcie na poziomie 72,45%. W ten sposób została pierwszym Burmistrzem Bukowna wybranym w wyborach powszechnych.

Wśród licznych osiągnięć Burmistrz Ewy Wolskiej wymienić należy m.in.:

- adaptację budynku byłego przedszkola przy ulicy Kolejowej na Centrum Kultury im. Jana Pawła II wraz z nową salą widowiskową,
- uruchomienie w Centrum Kultury Gminnego Centrum Informacji,
- budowę tzw. „obwodnicy” łączącej ulice Borowską i Mostową,
- termomodernizację Filii MOK w Wodącej,
- utwardzenie placu przy Urzędzie Miejskim,
- doprowadzenie do uchwalenia w 2005 roku Miejscowego Planu Zagospodarowania Przestrzennego,
- rozpoczęcie procedur komunalizacyjnych dla terenów przeznaczonych później pod Strefę Aktywności Gospodarczej,
- organizację ogólnopolskiego biegu ulicznego oraz rodzinnego

rajdu rowerowego w Bukownie.

Po zakończeniu kadencji Burmistrza Śp. Ewa Wolska została radną Rady Miejskiej w Bukownie V kadencji (w latach 2006-2010). W 2010 roku bez powodzenia starała się o mandat radnej Rady Powiatu w Olkuszu.



Śp. Janusz Bargieł był samorządowcem, a także parlamentarzystą Ziemi Olkuskiej. W 1995 roku zaczął pracować w Urzędzie Rejonowym w Olkuszu na stanowisku zastępcy kierownika tego urzędu, a po przywrócenia drugiego poziomu samorządu lokalnego - w 1998 r. został wybrany na Starostę Olkuskiego I kadencji. Był również współinicjatorem powstania Związku Powiatów Polskich, pełnił w tej organizacji funkcję wiceprzewodniczącego Komisji Międzynarodowej. Wybrano go też na Człowieka Roku 1999 „Gazety Krakowskiej”.

Związany był z lewą stroną sceny politycznej. Był wiceprzewodniczącym Rady Wojewódzkiej Socjaldemokracji Rzeczypospolitej Polskiej, a od 1999 działał w Sojuszu Lewicy Demokratycznej. W 2001 z ramienia tej partii został wybrany na senatora. W ramach sprawowanego mandatu pełnił m.in. funkcję przedstawiciela Polski w Zgromadzeniu Parlamentarnym Rady Europy w Strasburgu. W 2005 roku nie został ponownie wybrany na senatora, a w 2006 roku startował bezskutecznie do Rady Powiatu w Olkuszu. Od 2006 do 2007 roku był Wiceburmistrzem Wolbromia. Po wypadku, będąc osobą niepełnosprawną, podejmował działania mające na celu poprawę życia, pracy oraz rehabilitacji tej grupy społecznej.

Tak się złożyło, że życie splotło kariery polityczne Burmistrz Ewy Wolskiej i Senatora Janusza Bargieła. Senator Bargieł był bardzo częstym gościem w naszym mieście, zawsze chętnie uczestniczył na zaproszenie Pani Burmistrz Ewy Wolskiej w miejskich uroczystościach i oficjalnych wydarzeniach organizowanych w Bukownie. Oboje równie mocno angażowali się w życie społeczne Ziemi Olkuskiej. Ale zostaną też zapamiętani jako osoby niezwykle otwarte, ciepłe i życzliwe innym ludziom. ■

Cześć Ich Pamięci!





Przydomowe kompostowniki to oszczędność pieniędzy i działanie na rzecz środowiska przyrodniczego!

Za wywóz śmieci płaci się coraz więcej. Zgodnie z unijnymi wymogami, co najmniej połowa wszystkich odpadów musi trafić do recyklingu, dlatego najczęściej płacą ci, którzy nie segregują śmieci. Jednak nawet dla segregujących podwyżki opłat są odczuwalne, stąd każdy próbuje zaoszczędzić na śmieciach. Jednym z rozwiązań, ale tylko dla właścicieli nieruchomości z ogrodem, jest postawienie przydomowego kompostownika.

Rada Miejska w Bukowni podjęła uchwałę pozwalającą na obniżenie opłat za odbiór odpadów o 3 zł od jednego mieszkańca zamieszkującego daną nieruchomość. Jest to możliwe w przypadku zadeklarowania kompostowania odpadów biodegradowalnych.

Osoby, które dotąd jeszcze nie zadeklarowały kompostowania takich odpadów, mogą to zrobić składając e-deklarację poprzez Elektroniczną Platformę Usług Administracji Publicznej ePUAP lub osobiście w Miejskim Zakładzie Gospodarki Komunalnej w Bukowni, ul. Leśna 7B, gdzie w odpowiednio wypełnionej deklaracji DZ-2022, w części „D. Ustalenia wysokości opłaty” należy określić chęć kompostowania odpadów ulegających biodegradacji.

Kompost pomaga w poprawieniu struktury gleby - zarówno tej lekkiej i piaszczystej, jak i ciężkiej i gliniastej, spulchniając ją. Dodanie kompostu do gleby zwiększa jej żyzność, zdolność do magazynowania wilgoci. Kompost jest bogaty w różnorodne składniki odżywcze, może być więc cennym źródłem materii organicznej, zasilając uprawy i nie stwarzając przy tym ryzyka przenawożenia gleby. Przełoży się to na bujniejszy wzrost roślin, a co za tym idzie większe plony. Dla osób uprawiających przydomowy ogródek to oszczędność - ponieważ zmniejsza się ilość nawozów, które trzeba kupić, aby uzyskać dobry plon.

Kompostowanie to naturalny proces biologiczny, polegający na biodegradacji substancji organicznych (zawierających węgiel i azot) przez bakterie, grzyby, dżdżownice i owady przy dostępie tlenu z powietrza. Zwyczajowo materiały używane do kompostowania dzieli się na materię „zieloną” będącą podstawowym źródłem azotu i wilgoci oraz materię „brązową” będącą głównym źródłem węgla.

Materia „zielona” to ścięta trawa, resztki roślin ozdobnych, warzyw i owoców (bez objawów chorób), chwasty (które nie zawiązały jeszcze nasion), odpady roślinne z gospodarstwa domowego (obierki z warzyw i owoców, resztki potraw), fusy z kawy i herbaty. Materia „brązowa” to suche liście, drobne gałęzie i duże gałęzie rozdrobnione na zrębki, trociny, popiół drzewny, szary papier, rozdrobniony karton, ręczniki papierowe, chusteczki celulozowe, skorupki z jaj.

Do kompostowania nie nadają się odpady pochodzenia zwierzęcego (produkty mleczne, mięso, kości, tłuszcz, itd.) - przywabiają muchy, które mogłyby się tu mnożyć. Dodawanie do kompostu chorych roślin, zapleśniałych odpadów po owocach cytrusowych może sprawić, że będzie on bezużyteczny z powodu zawartych w nim toksycznych substancji lub patogenów. Dodanie do kompostu chwastów, które już zawiązały nasiona, może po jego wymieszaniu

z wierzchnią warstwą gleby spowodować rozprzestrzenienie się uciążliwych roślin, których chcieliśmy się pozbyć. Z kolei duże nierozdrobnione gałęzie, nie rozłożą się w ciągu kilku czy kilkunastu miesięcy i utrudnią lub uniemożliwią nam mieszanie kompostu. Do kompostu nie można dodawać: pieluch, podpasek i tamponów, psich i kocich odchodów, niedopałków papierosów, ani dużych ilości oleju po smażeniu.

Kompostowanie jest działaniem przyjaznym środowisku, ponieważ ogranicza ilość bioodpadów trafiających na wysypiska śmieci - nie jest zużywane paliwo potrzebne do ich transportu, a także wydłuża się czas, w którym wysypiska mogą pełnić swoją funkcję. Gdy odpady organiczne rozkładają się na wysypisku powstaje metan, ponieważ, nie ma tam dostępu odpowiedniej ilości tlenu i zachodzą procesy gnilne. Metan jest gazem cieplarnianym, a jego wpływ na ocieplanie klimatu jest ponad 25 razy większy niż taka sama ilość dwutlenku węgla. Zatem kompostowanie odpadów organicznych to może być także nasz wkład w ochronę powietrza i klimatu.

Kompostowanie ma jednak swoje ograniczenia. Co prawda nie są potrzebne duże nakłady finansowe, ale wytworzenie kompostu wymaga trochę czasu. Przemiana bioodpadów w kompost zachodzi w przeciągu 6 - 12 miesięcy. Odpadki organiczne przywabiają żywiące się nimi zwierzęta. Odpowiednio prowadzony kompostownik nie powinien wytwarzać nieprzyjemnego zapachu. Jeśli jednak go wydziela, to prawdopodobnie została zachwiana równowaga pomiędzy odpadami „zielonymi” i „brązowymi”. Najlepsza proporcja to 2 części mokrych „zielonych” odpadów na 3 części suchych „brązowych”. Tych ostatnich może być nawet około dwa razy więcej niż odpadów zielonych. W celu uzyskania kompostu o najlepszych właściwościach konieczne jest jego przewracanie, które zwiększa natlenienie materiału i przyspiesza dojrzewanie kompostu. W przypadku przesuszenia kompostu konieczne jest jego podlewanie. Używać można deszczówki, czystej wody wodociągowej lub wody pozostałej po płukaniu warzyw i owoców. ■

Opracowanie:
Anna Śliwińska-Wyrzychowska



WYSTAWA MALARSTWA DOROTY KAJDY-DUDEK

W wtorek, 25 stycznia, w Miejskim Ośrodku Kultury odbył się wernisaż wystawy malarstwa olkuskiej artystki Doroty Kajdy-Dudek. Ekspozycja liczy kilkanaście prac, głównie abstrakcji.

Dorota Kajda-Dudek ukończyła Instytut Sztuki na Uniwersytecie Pedagogicznym w Krakowie z tytułem magistra sztuki. Obecnie pracuje jako nauczyciel języka angielskiego w Centrum Języków Obcych IMPULS w Olkuszu. Uwielbia wszelkie dziedziny sztuki, ale jej pasją jest malarstwo. Maluje od lat, a przygodę tę zaczęła już jako dziecko, biorąc udział w licznych konkursach plastycznych. Obecnie maluje głównie obrazy abstrakcyjne, gdyż lubi eksperymentować z barwą, fakturą i kompozycją. Jak przyznaje, abstrakcja pozwala jej oderwać się od rzeczywistości, pozwala malować to, co nieoczywiste i nieuchwytnie.

Artystka brała dotąd udział w kilkunastu wystawach indywidualnych i zbiorowych:

- 1995 - Wystawa grafiki i rysunku „Baszta” w Olkuszu
- 1996 - Wystawa zbiorowa w Miejskim Ośrodku Kultury w Bukowni
- 2001 - Wystawa malarstwa w Pałacu Młodzieży w Katowicach
- 2005 - Wystawa malarstwa „Barwy natury” – „Tajemniczy ogród”, Kraków
- 2007 - Wystawa malarstwa „Barwy Tybetu” – „Tajemniczy ogród”, Kraków
- 2010 - Wystawa malarstwa Klub „Przyjaźń” w Olkuszu
- 2011 - Wystawa malarstwa Miejski Ośrodek Kultury w Olkuszu
- 2015 - Wystawa malarstwa „Abstrakcje” – „Tajemniczy Ogród”, Kraków
- 2016 - Wystawa malarstwa „Tajemniczy Ogród”, Kraków
- 2019 - Wystawa malarstwa „Moje abstrakcje”, Miejski Ośrodek Kultury w Bukowni

Na wtorkowym wernisażu Dorocie Kajdzie-Dudek towarzyszyła rodzina oraz liczne grono przyjaciół i znajomych. Artystka zadeklowała wystawę swojemu tacie.

Podczas wernisażu wystąpiła wokalistka Studia Efendi Clue Lena Labisko. Po części oficjalnej przybyli goście zostali zaproszeni na lampkę szampana i słodki poczęstunek. ■

Agnieszka Zub



KONKURS NA DRZEWO GENEALOGICZNE ROZSTRZYgniĘTY

12 stycznia odbyło się uroczyste podsumowanie konkursu „Moje drzewo genealogiczne”, połączone z wręczeniem nagród i otwarciem wystawy pokonkursowej.

Celem konkursu było nie tylko zdobycie wiedzy o swojej rodzinie, ale także ograniczenie dzieciom czasu, jaki spędzają przed komputerami. Wykonanie zadania wymagało wielkiego wysiłku oraz dużej wyobraźni. Komisja konkursowa dokonała oceny prac pod względem ilości i czytelności zawartych w nich informacji, pomysłowości, strony plastycznej i estetycznej.

Nagrody zostały przyznane w dwóch kategoriach:

Kategoria I [kl. VI-VII]

I miejsce – Maja Michalik

II miejsce – Piotr Gut

III miejsce – Szymon Ptański

Kategoria II [kl. IV-V]

I miejsce – Maja Kolczyk

II miejsce – Wojciech Balicki

II miejsce – Olga Sztylek

III miejsce – Zuzanna Harkabuz

Wyróżnienie – Malwina Stempel

Wyróżnienie – Miłosz Kozubek

Po wręczeniu nagród odbył się wykład pani Renaty Piekoszewskiej – kierownika Urzędu Stanu Cywilnego w Bukowni – o genealogii. Nagrody zostały ufundowane przez Przedsiębiorstwo „ARKOP” Sp. z o.o. w Bukowni. Serdecznie dziękujemy! ■

Redakcja



Ferie z MOK



Od 17 do 30 stycznia w województwie małopolskim trwały ferie zimowe. W tym czasie najmłodszy mieszkańcy naszego miasta mieli okazję skorzystać z oferty przygotowanej przez MOK Bukowno. Dzieci uczestniczyły m.in. w zajęciach jogi śmiechu (zajęcia z instruktorem), warsztatach plastycznych i nauce gry na bum bum rurkach. Pieczono i dekorowano ciasteczka, wykonano serca z masy solnej, grano w pingponga, gry planszowe i bilard.

Uczestnicy zimowych ferii mieli także okazję zwiedzić stadninę koni „Wilcza Woda” w Podlesiu, gdzie poznali tajniki świata koni. Pod okiem instruktorów, wśród malowniczych terenów, każdy chętny miał okazję przejechać się na końskim grzbiecie. Z kolei w OSP Bukowno Miasto dzieci dowiedziały się, jak wygląda praca strażaków, oraz poznały strażacki sprzęt gaśniczy. Strażacy pokazali też swoim gościom, jak należy zachować się w przypadku nagłego zatrzymania krążenia. Każdy uczestnik mógł osobiście wykonać resuscytację krążeniowo-oddechową na fantomie.

Sporą atrakcją były, zorganizowane z 21 na 22 stycznia, „Nocne harce”, czyli wyjątkowa, wypełniona atrakcjami nocka dla dzieci. Przygotowane zabawy, maraton filmowy oraz gra fabularna na terenie naszego ośrodka bardzo spodobały się naszym milusińskim.

Dodajmy, że miłośnicy kina przez cały okres zimowych ferii mogli uczestniczyć w bezpłatnych seansach filmowych. ■

ZIMOWY MARSZ NORDIC WALKING

5 lutego odbył się I Zimowy Marsz Nordic Walking zorganizowany przez MOK Bukowno we współpracy z Referatem Ochrony Środowiska i Rolnictwa Urzędu Miejskiego. Nieoczekiwana zimowa zawierucha nie odstraszyła maszerującej grupy kilkudziesięciu uczestniczek marszu. Po powrocie można było ogrzać się przy ognisku i skosztować gorącej herbaty. Były też smaczne kielbaski oraz pączki. Każda z uczestniczek dostała upominek, którego sponsorem był Referat Ochrony Środowiska i Rolnictwa, na czele z niezastąpioną Marzeną Lato. ■



BAL KARNAWAŁOWY

W niedzielę, 20 lutego, odbył się w MOK bal karnawałowy dla najmłodszych. Wszyscy bawili się wyśmienicie razem z Misiem MOK-usiem. Wrażeń było co niemiara! Dzieci, przebrane za wróżki, królowny, kotki, rycerzy i inne bajkowe postacie, pięknie tańczyły i chętnie brały udział w przygotowanych zabawach. ■



URODZINKI W KINIE MOK

29 stycznia swoje urodziny w kinie MOK spędziła z przyjaciółmi Julia. Solenizantka świętowała swoje 9 urodziny. Po seansie filmowym odbyły się warsztaty plastyczne i zabawy animacyjne. Nie zabrakło też spotkania z Sową Mądrą Głową!

Do najserdeczniejszych życzeń dołącza się Redakcja GB 😊 ■



O KOBIECIACH DLA KOBIECI



„8 aktywności dla Pań” – to nazwa akcji, którą Miejski Ośrodek Kultury zorganizował z myślą o mieszkankach Bukowna, w związku z obchodzonym w marcu Dniem Kobiet. Akcja trwała od 8 do 15 marca i była dedykowana przede wszystkim paniom.

W ramach projektu mieszkanki Bukowna miały możliwość uczestniczenia w ośmiu kierowanych do nich wydarzeniach. Pierwszym z nich było spotkanie z okazji Dnia Kobiet, które odbyło się 8 marca w ramach Uniwersytetu Otwartego. „Tajemnicza moc. Muzyka, mózg, emocje” – to tytuł wykładu, który tego dnia wygłosiła Ewa Biłas-Pleszak – dr nauk humanistycznych w zakresie językoznawstwa, wicedyrektor Instytutu Języka Polskiego ds. dydaktycznych Uniwersytetu Śląskiego. Ponieważ właśnie wtedy obchodziliśmy Dzień Kobiet, na samym wykładzie nie mogło się skończyć. Tuż po nim obecni w sali widowiskowej zostali zaproszeni na minikoncert w wykonaniu Ewy Biłas-Pleszak, która na scenie MOK wystąpiła wraz z mężem Mariuszem i synem Baltazarem. Artystka wykonała kilka piosenek ze znanych musicali, m.in. „Pamięć” z musicalu „Koty”, „Nie żegnaj mnie, Argentyno” (z „Evity”), czy „Wyśniłam sen” (z „Les Misérables”). Życzenia wszystkim paniom złożyli Burmistrz Mirosław Gajdziszewski i Zastępca Burmistrza Marcin Cockiewicz. Tuż przed wykładem, w tradycyjnej pigułce artystycznej, wystąpiły wokalistki Studia Efendi Clue i MOK Bukowno – Emilia Rzońca, Martyna Główka i Magdalena Urbańska.

W kolejnych dniach panie mogły skorzystać z porad kosmologów (w ofercie znalazły się np. peeling kawitacyjny i analiza składu ciała), spotkania „Tanecznego kręgu kobiet” prowadzonego przez Iwonę Pilarz, zajęć „Mama Dance” pod kierunkiem O. Saprończyka, bezpłatnego

seansu filmowego w kinie MOK, czy warsztatów plastycznych, połączonych ze zwiedzaniem wystawy obrazów i biżuterii, pod hasłem „Twórcza Rodzina Kobiet”.

Zwieńczeniem akcji był wykład zatytułowany „Mieszczki, darmopyski, alamodki, dorotki i murwy. Kobieta w mieście polskim w epoce nowożytnej”, który wygłosiła prof. dr hab. Bożena Popiołek z Uniwersytetu Pedagogicznego w Krakowie.

Dla pań, które wzięły udział w co najmniej czterech aktywnościach, po wykładzie odbyło się losowanie upominków.

Dodajmy, że 16 marca w Filii MOK w Wodącej również odbyło się spotkanie dedykowane paniom. Uroczystość została zorganizowana przez Samorząd Osiedla Wodąca i Miejski Ośrodek Kultury. Przybyłe na spotkanie panie obejrzały występy artystyczne w wykonaniu dzieci i młodzieży ze Studia Efendi Clue i Filii MOK Wodąca oraz formacji tanecznej Ladies, a także wystawę rękodzieła autorstwa Pauliny Kaczmarskiej-Derdaś. Życzenia wszystkim paniom złożyli wódcze miasta oraz radna Magdalena Kubańska. ■

Agnieszka Zub





TWÓRCZA RODZINA KOBIEĆ

Wpiątek, 11 marca, Miejski Ośrodek Kultury zaprosił na szczególną wystawę. Szczególną, bo rodzinną. Ekspozycja odbywająca się pod hasłem „Twórcza Rodzina Kobiet”, prezentuje prace czterech kobiet: Iwony Skupińskiej i jej córki Karoliny Czechowskiej oraz Bożeny Popiołek i jej córki Katarzyny Popiołek-Barczyk.

SYLWETKI

Iwona Skupińska

Skończyła Państwowe Liceum Sztuk Plastycznych im. Tadeusza Kantora w Dąbrowie Górniczej. Obroniła dyplom z grafiki z linoorytu. Potem doszły studia wychowania plastycznego na Akademii Pedagogicznej w Krakowie. Tam z kolei zrobiła dyplom z litografii i mogła już sama prowadzić lekcje o sztuce jako nauczycielka. Następnie studiowała scenografię teatralną na Akademii Sztuk Pięknych w Krakowie, uczyła w Studium Nauczycielskim, w szkołach podstawowych, w Szkole Projektowania i Stylizacji Ubioru. Obecnie pracuje w Centrum Kultury im. Marii Płonowskiej w Bolesławiu. Porusza się dość swobodnie w wielu dziedzinach plastycznych. Nie trudno zauważyć, że bardzo lubi malować kwiaty, uwielbia motywy roślinne, sielskie klimaty i ma duży sentyment do staroci. Jej dom to dom z duszą, w którym pięknie celebryje się każdą chwilę. Jej świat wypełniają obrazy i przedmioty z przeszłości. To świat ręcznie robionej biżuterii z ceramicznych koralików i potrzaskanej porcelany lub haftowanej koralikami, płócien pokrytych olejną farbą, ale też papierów malowanych kawą i zieloną herbatą, papierów czerpanych, batików, przez które przebija jesienne słońce. Inspiruje się także upcyklingiem, czyli taką formą przetwarzania odpadów, w wyniku której powstają produkty o wartości wyższej niż surowce wyjściowe. Proces ten pozwala zmniejszyć zarówno ilość odpadów, jak i materiałów wykorzystywanych w produkcji pierwotnej. Łączy więc stare z nowym, przerabiając stare torebki, sukienki, korale...itd.

Karolina Czechowska

Graficzka, rysownicza, malarka, na co dzień pasjonatka roślin, od czasu do czasu szukająca inspiracji w innych dziedzinach sztuki. Obecnie postanowiła spełnić młodzieńcze marzenie i rozwija swoje umiejętności na studiach z grafiki komputerowej. Jej nieodłącznymi elementami są kubek z herbatą i tabliczka czekolady.

Bożena Popiołek

Prof. dr hab. Bożena Popiołek jest historykiem specjalizującym się w historii kultury i mentalności czasów nowożytnych, autorką podręczników szkolnych, licznych książek i artykułów naukowych publikowanych w Polsce i za granicą, laureatką wielu nagród i projektów badawczych, członkiem licznych instytucji i stowarzyszeń naukowych. Od wielu lat związana jest z Instytutem Historii i Archiwistyki Uniwersytetu Pedagogicznego w Krakowie, gdzie obecnie kieruje Katedrą Historii Nowożytnej. Swoje zainteresowania badawcze skupia przede wszystkim na epoce saskiej, historii rodziny, testamentologii oraz dworach szlacheckich, którym poświęciła swoją ostatnią książkę. Przygodę z malarstwem rozpoczęła zaledwie kilka miesięcy temu, chociaż z teorią i historią sztuki obcuje na co dzień w swojej pracy naukowej. Pasjonuje ją przede wszystkim malarstwo olejne, możliwość operowania światłem, kolorem i fakturą, stąd jej obrazy są bogato nasycone barwą. W swoim dorobku malarskim ma ponad 30 prac – głównie martwych natur, pejzaży i kwiatów.

Katarzyna Popiołek-Barczyk

Tworzenie biżuterii od lat jest jej pasją. Obecnie jest zakochana w technice haftu soutache i haftu koralikowego, dlatego w jej pracach królują sznurki i koraliki. Wykonuje naszyjniki, wisiory, kolczyki, bransoletki, spinki do włosów a także zegarki. Każdy projekt jest unikatowy i autorski, wykonany z dbałością o każdy szczegół. ■

Redakcja





O WERNISAŻU WYSTAWY PRAC JUSTYNY KŁAPCIŃSKIEJ

W piątek, 18 marca, w Miejskim Ośrodku Kultury odbył się wernisaż wystawy prac Justyny Kłapcińskiej. Ekspozycja obejmuje wyroby ceramiczne, biżuterię i drewniane anioły.

Justyna Kłapcińska jest absolwentką IV Liceum Ogólnokształcącego w Olkuszku. W 1997 roku ukończyła studium Opus-Art w Sosnowcu na kierunku Konserwacja Rzeźby i Elementów Architektury. Na swoim koncie artystka ma także prace przy konserwacji Ratusza na Rynku Podgórskim w Krakowie, prace konserwatorskie nad rzeźbą św. Floriana w Zakliczynie oraz prace przy renowacji kościoła pw. św. Barbary w Strumieniu.

POKÓJ ZAGADEK

1 kwietnia w Miejskim Ośrodku Kultury w Bukowni został otwarty **POKÓJ ZAGADEK**. To nasza nowa inicjatywa skierowana zarówno do dzieci, młodzieży i dorosłych. Inicjatorami powstania pokoju zagadek były instruktorki MOK: Katarzyna Tomczyk, Karolina Pytel oraz Marta Stańczyk-Dyduch.

Czym jest pokój zagadek?

Pokój zagadek jest wycieczką do innego świata, w którą możecie zabrać zarówno swoją rodzinę, jak i znajomych. Łączy w sobie elementy interaktywnej gry zręcznościowej i logicznej z dobrą zabawą, fabułą i współpracą w grupie, którą sami stworzycie! To miejsce na świetną zabawę oraz sposób na kreatywne i rozwijające spędzenie czasu z dala od telefonów, laptopów i Internetu.

Na czym polega zabawa?

Zostajecie zamknięci w pokoju, którego fabuła związana jest z laboratorium! Za zadanie macie przeszukać całe pomieszczenie. Po drodze rozwiązujecie zagadki i zbieracie wszystkie wskazówki, klucze i inne przedmioty potrzebne do znalezienia antidotum i ucieczki z laboratorium. A co dalej? – Nic, bo wygraliście i teraz czeka na Was sława, pieniądze... albo po prostu satysfakcja, świetne wspomnienia i super doświadczenia po zabawie.

Zbierz drużynę

Do pokoju zagadek zapraszamy grupy 2-5 osobowe. Warto mieć w swojej ekipie kogoś, kto jest dobry w przeszukiwaniu pomieszczeń, ponieważ większość rzeczy związanych z grą jest ukrytych i nim zabierzecie się za rozwiązywanie zagadek, będziecie musieli znaleźć wszystkie potrzebne elementy. Dodatkowo przyda się również osoba, która lubi rozwiązywać zadania logiczne i sprawnie łączy fakty. Osoba ze zdolnościami przywódczymi również pomoże w organizacji pracy w pokoju.

Dla kogo pokój zagadek?

Do pokoju zagadek zapraszamy wszystkich, jest bowiem świetną rozrywką zarówno dla dzieci, młodzieży, grupy znajomych

Pani Justyna uprawia głównie ceramikę artystyczną. Fascynuje ją zabawa kolorem i formą. Wykorzystywanym przez nią tworzywem jest glina wypalona na biskwit, szklawiona całą gamą szklaw.

Na wystawie można zobaczyć pięknie wykonane kolorowe misy, patery, ceramiczne ptaki, ryby, motyle i inne przedmioty ozdobne.

Poza ceramiką Justyna Kłapcińska tworzy również biżuterię i drewniane anioły.

– *W mojej biżuterii skupiam się na tworzeniu kompozycji, które w oparciu o naturalne materiały – sznurek, drewno – mogą być uzupełnieniem stroju bądź kreować zindywidualizowany styl osoby, która ją nosi. Tworzę także biżuterię na życzenie i sprawia mi to ogromną radość* – mówi artystka.

Osobnym rozdziałem artystycznych działań pani Justyny są anioły będące osobistą refleksją nad miejscem człowieka na ziemi, nad jego kondycją, nad jego potrzebami i marzeniami. Jak przyznała artystka, anioły zaczęły powstawać w bardzo trudnym momencie jej życia; przynosząc jej spokój i radość. Dodajmy, że na wystawie nie znajdziemy dwóch identycznych aniołów; każdy z nich jest niepowtarzalny.

Podczas piątkowego wernisażu pani Justynie towarzyszyło liczne grono przyjaciół i znajomych, wśród których można było spotkać także olkuskich artystów. Nie zabrakło też rodziny, która wspiera artystkę w jej twórczych działaniach (autorem pomysłu na ceramiczne skrzydła drewnianych aniołów był mąż).

Oprawę muzyczną wieczoru zapewniła wokalistka Katarzyna Adamczyk-Drożyńska. ■

Agnieszka Zub

czy współpracowników. Jeżeli dzieci nie mają ukończonych 12 lat, wymagana jest obecność jednej dorosłej osoby.

Czy będąc w pokoju, jesteście obserwowani?

Jak najbardziej - Mistrz Gry cały czas obserwuje Was przez kamery i czuwa nad bezpieczeństwem rozgrywki. W razie problemów możecie zwrócić się do niego, z pewnością Wam pomoże podpowiedzią lub w jakikolwiek inny sposób. Będąc w pokoju, jesteście w pełni bezpieczni.

Co jeśli nie ukończymy gry w wyznaczonym czasie?

Jeżeli do końca gry zostało wam naprawdę niewiele czasu, a obsługa będzie miała taką możliwość (np. nie ma po Was żadnej grupy), z pewnością pozwoli Wam na dokończenie zabawy. Jeżeli jednak Mistrz Gry nie ma możliwości wydłużenia Waszego czasu, obsługa wytłumaczy Wam zagadki, których nie zdążyliście rozwiązać.

Jak mogę zarezerwować pokój?

Pokój można zarezerwować drogą telefoniczną 32 6421 938 lub osobiście w siedzibie MOK-u. UWAGA! Rezerwacji można dokonywać najpóźniej w dniu poprzedzającym planowaną rozgrywkę. W przypadku rezygnacji, prosimy o kontakt. Pokój zagadek to przede wszystkim przygoda i łamigłówki. Jest jednak kilka zasad, o których warto pamiętać:

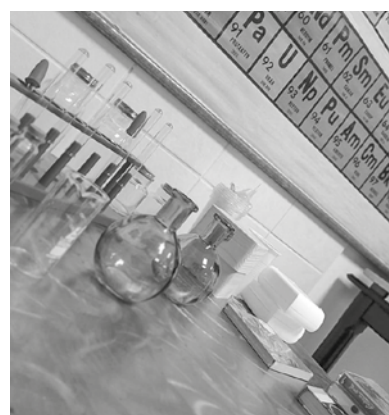
• Nie spóźnijcie się.

• Pokój ma swój regulamin, do którego zasad należy się dostosować.

• Podpowiedzi są ważnym elementem, którego nie należy się bać. ■

DOBREJ ZABAWY!

Ekipa MOK :



Więści z biblioteki



W styczniu i lutym biblioteka miała przyjemność wziąć udział w Sobotnich Porankach organizowanych przez MOK w Bukownie. Naszą rolą jest zachęcanie najmłodszych do czytelnictwa, dlatego spędzamy z dziećmi czas na wspólnym czytaniu krótkich i zabawnych tekstów literackich i na rozmowie o czytanych fragmencie.

Jak co roku, dzieci miały okazję spędzić z nami ferie. Przygotowaliśmy warsztaty tematyczne związane z wszelkiego rodzaju gramami planszowymi, także tymi, które sami z dziećmi stworzyliśmy. Najmłodszy wykazali się niemałą kreatywnością, tworząc własną grę, wymyślając do niej zasady i reguły, tworząc wyzwania, sprawdzając kondycję fizyczną uczestników czy zasób wiedzy o otaczającym ich świecie. Nie dość, że śmiechu było co niemiara, to mogliśmy się wzajemnie lepiej poznać.

Jak co roku, w lutym nasi czytelnicy wzięli udział w Literackiej Walentynce. W dziale literatury dziecięcej i literatury pięknej dla dorosłych, czekały na czytelników serduszką z wybranym cytatem. Wystarczyło podać tytuł i autora książki, z której pochodzi dany cytat i wypełnione serduszek wrzucić do czekającej skrzyneczki. Na wygranych czekał prezent w postaci książki.

Marzec upłynął nam na spotkaniach z dziećmi w ramach działania Klubu Motyli Książkowych. Na spotkaniach wspólnie z dziećmi wykonujemy różnorodne prace plastyczne związane tematycznie z nadchodzącymi nieoczywistymi świętami np. dniem dinozaura, dniem żelków itp. Zawsze w dniu takiego święta na najmłodszych czytelników czekają w bibliotece symboliczne upominki. Zniesienie obostrzeń umożliwiło nam w pełni przywrócić również innych zajęć z dziećmi. Zabawy z językiem angielskim wróciły do pierwotnej, stacjonarnej formy. We współpracy z Miejskim Przedszkolem w Bukownie organizujemy dla przedszkolaków Poranki Bajkowe. Dzieci mają możliwość nie tylko zapoznania się z biblioteką, ale również biorą udział w zajęciach wspomagających pracę nauczycieli z przedszkola.

Zanim się obejrzelśmy, nastał kwiecień. Miesiąc ten od wielu lat w bibliotece otwiera „Noc z Andersenem”. Wydarzenie to przyciąga najmłodszych, którzy w przystępny sposób poznają sylwetkę pisarza. W tym roku dzieci posłuchały kilku najbardziej znanych baśni autora. Po części oficjalnej na dzieci czekały przygotowane specjalnie dla nich atrakcje. Pierwszymi gośćmi byli strażacy z OSP z Podlipia, na czele z Prezesem Panem Robertem Todorem. Dzieci miały okazję zobaczyć między innymi pełne umundurowanie strażackie oraz nauczyć się udzielać pierwszej pomocy. Strażacy wykazali się humorem, niezwykłą cierpliwością i umiejętnościami przekazywania wiedzy. Aby dzieci mogły spożytkować nadmiar rozpierającej ich energii, odwiedziła nas Pani Dorota Gajewska, instruktorka zumbi. Dzieci zmęczone, ale przeszczęśliwie tańczyły bez chwili wytchnienia. Kolejni goście również nie kazali na siebie długo czekać. Pan Sławomir Rudawski, sensei Kyokushin karate, przygotował dla dzieci krótką informację o tym, czym jest ten sport i krótki pokaz wraz z uczniami swojej szkoły. Na koniec dzieci mogły spróbować swoich sił i zadać kilka ciosów pod okiem instruktorów. Na zakończenie spotkania dzieci odwiedził Pan Ieśniczy - Tomasz Mól. Przygotował dla nich krótką prelekcję popartą ciekawymi zdjęciami o faunie i florze naszych terenów. Goście i dzieci na zakończenie otrzymali pamiątkową książkę z baśniami Andersena.

W drugiej połowie kwietnia planujemy ruszyć ze spotkaniami Sensodziecko. Będą to zajęcia sensoryczne dla rodziców wraz z dziećmi w wieku 2 – 4 lata. Zapraszamy do zapisów. Więcej informacji o nich, jak i innych inicjatywach bibliotecznych znajdziecie na naszej stronie na fb.

Przypominamy, że w naszej głównej placówce dostępna jest dla czytelników cyfrowa wypożyczalnia Academica. Jest ona skarbnicą wiedzy w procesie kształcenia przed wszystkim dla uczniów i studentów oraz pomocą przy przygotowywaniu prac naukowych. System pozwala użytkownikom na przeszukiwanie zasobów, rezerwację obiektów, wyświetlanie publikacji i tworzenie notatek do obiektów. Nieprzerwanie współpracujemy również z portalem IBUK Libra, na którym znajdziecie mnóstwo pozycji popularnonaukowych, oraz z portalem Legimi. Liczba kodów do tego ostatniego jest ograniczona, więc kto pierwszy, ten lepszy. Serdecznie zapraszamy do korzystania i czytania w zaciszu własnego domu. ■

Marta Wilk

One Billion Rising – Nazywam się Miliard

14 lutego już po raz dziesiąty zorganizowano w Polsce akcję społeczną „One Billion Rising”, będącą wyrazem protestu przeciwko przemocy wobec kobiet i dziewcząt. Po raz czwarty w wydarzeniu wzięło udział Bukowno.

„One Billion Rising”, czyli „Nazywam się Miliard”, to ogólnosiwiatowa kampania społeczna, której finałem jest wspólny taniec wyrażający protest przeciwko przemocy wobec kobiet i dziewcząt. Pomysłodawczynią wydarzenia jest Eve Ensler, amerykańska dramatopisarka i aktywistka ruchu feministycznego, autorka sztuki „Monologi waginy” i książki „Dobre ciało”. W 2011 r., po fali gwałtów USA, Ensler zapowiedziała akcję „Powstanie Ofiar Gwałtu – ONE BILLION RISING”, której pierwsza edycja odbyła się 14 lutego 2013 r. „Nazywam się Miliard” to polski odpowiednik tej ogólnosiwiatowej kampanii, w którą z roku na rok włącza się coraz więcej państw. Tematem wiodącym akcji jest kwestia zgody na kontakty intymne. Kampania ma uświadamiać i podkreślać: „Tylko TAK oznacza zgodę. Seks bez zgody to GWALT”.

Koordinatorką wydarzenia w powiecie olkuskim jest radna

Rady Miejskiej w Bukownie Magdalena Kubańska. Tegoroczna akcja w naszym mieście odbyła się na hali sportowej MOSiR. Po wykonaniu wspólnego tańca, który poprowadziła Agnieszka Karoń, na pokaz karate zaprosił Klub Kyokushin.

Dodajmy, że dzień wcześniej podobne wydarzenie odbyło się w Olkuszu. ■

Agnieszka Zub



Szkolny budżet partycypacyjny

Szkoła Podstawowa nr 1 w Bukowni włączyła się do projektu pn. „Współdecydujemy - zaangażowanie obywatelskie młodzieży szkół z powiatu olkuskiego”. Jest to projekt, w którym o przeznaczeniu części szkolnego budżetu decyduje społeczność szkolna, pod opieką Zespołu ds. budżetu.

Budżet partycypacyjny to proces, który daje uczniom naszej szkoły wyjątkową możliwość aktywnego kształtowania otaczającej ich przestrzeni, realizacji swoich pomysłów i współdecydowania. Może również pełnić wiele celów edukacyjnych – rozwijać wiedzę o tworzeniu kosztorysów, kształtować umiejętność przekonywania innych do swoich pomysłów, rozwijać umiejętności komunikacyjne, dochodzenia do konsensusu, planowania działań – których uczniowie nie zdobędą w inny niż praktyczny sposób.

Szkolny Budżet Partycypacyjny w SP 1 w Bukowni – podstawowe informacje:

- Na realizację projektu jest przeznaczona kwota 4000 zł, które można wydać na inwestycje, zakupy, wydarzenia, imprezy;
- Uczniowie, nauczyciele, dyrekcja i pracownicy szkoły mogą zgłaszać pomysły;
- Wszystko przebiega według ustalonych reguł, które określone są w Regulaminie;
- Społeczność szkolna decyduje o tym, na co zostaną przeznaczone określone środki - zgłaszają pomysły, dyskutują o nich i wybierają w głosowaniu te, które uważają za ciekawe, wartościowe, potrzebne i które doczekają się realizacji.

Pierwsze etapy postępowania już za nami:

- listopadowa konferencja inauguracyjna, którą oficjalnie rozpoczęliśmy realizację projektu „Współdecydujemy - zaangażowanie obywatelskie młodzieży szkół powiatu olkuskiego”,



- grudniowe spotkanie zespołu ds. budżetu szkolnego, na którym opracowaliśmy regulamin budżetu, wzór karty zadania, wzór karty do głosowania,
 - marcowe spotkania animacyjne promujące mechanizm szkolnego budżetu partycypacyjnego, których celem było dotarcie do jak największej liczby uczennic i uczniów, aby przekonać ich, że mogą mieć wpływ na sprawy naszej szkoły.
- Już niebawem, bo 22 kwietnia, będzie można zagłosować na 3 projekty, tym samym wybierając pomysł, który zostanie zrealizowany. Pomysły, na które będzie można oddać swój głos:
- projekt na kącik relaksu, z którego będzie można skorzystać podczas przerw;
 - projekt na organizację imprezy z okazji Dnia Dziecka;
 - projekt na kącik wyciszający dla klas 1-3.

Z niecierpliwością czekamy na wyniki głosowania! I oczywiście na realizację projektu :) ■

Julita Pawlik

Międzynarodowy Projekt Edukacyjny – Czytam z Klasą

Wbieżącym roku szkolnym klasa II SP nr 2 realizuje międzynarodowy projekt edukacyjny *Czytam z Klasą* pod kryptonimem *Poznajemy zawody*. Projekt niezwykle zainteresował dzieci. Chętnie poznały chmurkę Tosię, wykonały prace plastyczne – portret chmurki. Zorganizowaliśmy w klasie Dzień Wymarzonego Zawodu – dzieci przedstawiły informacje na temat swojej wymarzonej profesji, zaprezentowały charakterystyczne stroje i niezbędne rekwizyty. Wykorzystaliśmy wszystkie różnorodne materiały dydaktyczne oraz rekwizyty.

Zadania związane z poznawaniem zawodów zrealizowaliśmy również poprzez wspólne czytanie fragmentów lektury „Zaczarowana zagroda” oraz „Mikołajek”. Dzieci samodzielnie czytały fragmenty książek, wykonały ilustracje oraz pracę plastyczną – wydzierankę. Wzbogaciły swoją wiedzę na temat zawodu polarnika oraz policjanta. Miały okazję do swobodnych, rozbudowanych wypowiedzi na temat przygód Mikołajka. Książka zainteresowała uczniów, kilkoro z nich postanowiło przeczytać całą lekturę.

Uczniowie klasy II wiedzę na temat różnych zawodów uzupełnili poprzez obejrzenie filmów – „Zawody”, „Zagadki o zawodach”, „Zawód – strażak”, „Poznajemy miejsca pracy i różne zawody”. Dzieci

wykonały różne karty pracy, nawiązujące do poznanych profesji. Podsumowaniem pierwszej części projektu były zajęcia z wykorzystaniem technik Freineta. Dzieci przygotowały fiszki z informacjami o wybranych, rzadkich zawodach. Prezentowały zdobytą wiedzę na forum klasy. Następnie pracowały w grupach – wykonały pracę plastyczną na temat książek przeczytanych podczas realizacji tego modułu. ■



ŚWIĄTOWY DZIEŃ WODY W MIEJSKIM PRZEDSZKOLU W BUKOWNIE



Światowy Dzień Wody przypadający na dzień **22 marca** to święto najcenniejszego skarbu naszej planety. Woda otacza nas dookoła, aż trudno uwierzyć, że mogłoby pewnego dnia jej zabraknąć. Niestety, niektórym z nas jej jednak brakuje...

Czy potrafimy ją docenić? Czy przedszkolaki wiedzą, jak wielką wartość ma dla nas woda? Do czego służy nam i całemu światu przyroda? Te właśnie pytania zostały skierowane do przedszkolaków z Miejskiego Przedszkola w Bukownie oraz oddziału przy ul. Sławkowskiej. Podczas zajęć dydaktycznych poświęconych wodzie dzieci brały udział w zabawach umysłowych, muzycznych oraz badawczych. Warto również dodać, że w tym dniu w przedszkolu przeważał kolor niebieski, aby w ten sposób zaakcentować to specjalne święto oraz podkreślić jego szczególną wagę w otaczającym świecie, rozbudzić poczucie odpowiedzialności za istniejące niewielkie zasoby wody pitnej, a także uświadomić dzieciom znaczenie wody dla życia i zdrowia ludzi, zwierząt oraz roślin. Na podstawie utworu H. Bechlerowej „Wędrówka kropli wody” zapoznaliśmy się z zjawiskiem krążenia wody w przyrodzie. Zdobyta wiedza została zastosowana przez nasze dzieci podczas układania historyjki obrazkowej oraz obserwacji doświadczenia z parowaniem i skraplaniem wody. Jednym z punktów programu zajęć był film edukacyjny pt. „Woda wokół nas” emitowany na monitorze interaktywnym. Film zaprezentował nam metody uzdatniania, oczyszczania, odkażania wody pitnej i sposobu usuwania ze ścieków zanieczyszczeń. Wzorując się na obejrzanym materiale, przedszkolaki zbudowały podstawowy filtr wodny, niezbędny do jej oczyszczania, badały obieg wody w przyrodzie i wykonywały wiele innych doświadczeń, zamieniając przedszkolne sale w małe laboratoria naukowe.

Największą frajdę sprawiło dzieciom smakowanie różnego rodzaju wody (naturalnej, lekko gazowanej, gazowanej i mocno gazowanej), do której dodawaliśmy kostki lodu oraz kawałki cytryny i pomarańczy, aby otrzymać wyrazisty smak. Efektem wieńczącym zajęcia wszystkich grup było wykonanie prac plastycznych z wykorzystaniem różnych technik, między innymi pracę techniczną pt. „Kropelka wody”, piękny, duży obraz pt. „Woda to skarb” namalowany farbami plakatowymi na folii malarskiej. Tworzyliśmy również obrazy z kolorowej piany. Barwy, światło, woda doskonale oddziaływały na dziecięce zmysły. Burza kolorowych bąbelków, które rosły za sprawą dmuchania w słomki, wprawiała dzieci w zdumienie. To zupełnie niebywałe doświadczenie z nową techniką plastyczną dla przedszkolaków. Zajęcia o zróżnicowanym charakterze dają naszym wychowankom możliwości rozwoju na wielu płaszczyznach. Tego

dnia szczególnie ważnym celem programu dla grup zerowych było wspomaganie i doskonalenie nauki czytania oraz układanie z wyrazów prostych zdań na temat wody. W ten niekonwencjonalny sposób połączyliśmy zabawę z nauką, dzięki czemu nasze grupy przyswoiły wiele wartościowych wiadomości na temat wody, a także zwróciły uwagę na jej właściwości oraz pozytywny wpływ na organizm ludzki.

Zatem pamiętajmy, że:

- woda usuwa toksyny z organizmu dziecka – szczególnie te ze słodczy, smogu i niezdrowych przekąsek;
- utrzymuje gospodarkę kwasowo-zasadową w równowadze;
- dodaje energii – a dzieci potrzebują jej dużo!
- picie wody pozwala zwalczyć infekcje – wg badań woda wspiera walkę bakteriami i wirusami;
- poprawia koncentrację i szybkość reakcji – wspiera procesy poznawcze dziecka;
- sprzyja dobrej pracy mózgu – pomaga w nauce;
- chroni przed zakwasami mięśni – dzieci nieustannie biegają, skaczą i ruszają się, przez co ich układ mięśniowy może ulec nadwyrężeniu;
- przenosi tlen do komórek, umożliwiając zachowanie ich struktury – pomaga rosnąć i rozwijać się wszystkim narządom w ciele dziecka;
- jest nośnikiem cennych witamin oraz składników odżywczych.

To była bardzo cenna lekcja dla nas wszystkich! Wiemy już, że woda jest niezbędnym źródłem życia i należy o nią dbać, a więc **NIE MARNUJMY JEJ!**

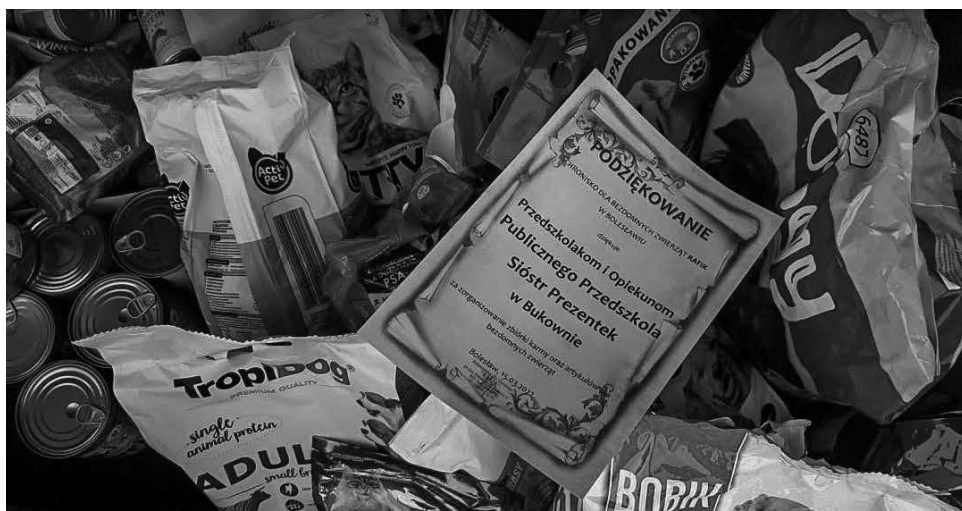
W nawiązaniu do tego święta, warto wspomnieć, że większość grup z Miejskiego Przedszkola w Bukownie wzięła udział w **VI Edycji Konkursu Literacko-Plastyczno-Ekologicznego pt. „Chrońmy Źródła Wody”** pod patronatem Powiatowej Stacji Sanitarno-Epidemiologicznej w Olkuszu, Przedsiębiorstwa Wodociągów i Kanalizacji w Olkuszu oraz Stowarzyszenia Teatralno-Literackiego w Olkuszu. Wśród tylu licznych prac plastycznych z całego powiatu - Zosia z gr. IV „Skrzaty” zdobyła **III miejsce**, a Ilonka z gr. VIII „Pszczółki” zdobyła **wyróżnienie – GRATULUJEMY!** ■

Edyta Czarnota
nauczycielka Miejskiego Przedszkola w Bukownie

Los zwierząt nie jest nam obojętny ...

Nasze przedszkolaki i ich Rodzice wzięli udział w akcji zbiórki żywności dla bezdomnych zwierząt ze schroniska w Bolesławiu.

14 marca br. pracownicy schroniska odebrali zebrane produkty, zostawiając nam pisemne podziękowanie za aktywne włączenie się w akcję. Ta zbiórka uświadamia nam, że istnieją zwierzęta porzucone przez człowieka i skazane na życie w klatce. ■



Powiew wiosny

21 marca był ciepłym i słonecznym dniem, dlatego wszystkie przedszkolaki, przybrane w kolorowe symbole swoich grup, radośnie piosenką witały nową porę roku. Zimowej „Marzannie” nie pozwolimy już wrócić, ale czy nas posłucha? Zobaczmy.

Nowa pora roku – wiosna – niesie nadzieję na ciepłe, dłuższe i słoneczne dni. A my już tęsknimy do zabaw na świeżym powietrzu. ■



Fascynujący świat mrówek...

Marcowe wydarzenia w naszym przedszkolu ukazują nam ciekawostki ze świata przyrody. Gość z pasieki „Boża Iskierka” w bardzo ciekawy sposób opowiedział nam o życiu i wypełnianych zadaniach przez małe, ale bardzo pracowite mrówki. Pokazał nam także miejsce ich zamieszkania, czyli mrowisko i funkcje tych małych stworzeń, by ogromna „mrówcza społeczność” sprawnie funkcjonowała.

Za pomocą specjalnych okularów mogliśmy zobaczyć świat z perspektywy małej mrówki. Nasz Gość pokazał nam także mrówkę – królową tych niesamowitych mieszkańców mrowiska.

Na zakończenie spotkania otrzymaliśmy materiały do wykonania małego mrowiska. ■



Wieści ze świetlicy

W nowym roku na świetlicy wiele się dzieje. Ruszyliśmy z cyklem zajęć edukacyjno-kulinarnych: z okazji Międzynarodowego Dnia Pizzy wspólnie przygotowaliśmy pizzę z różnymi dodatkami (każdy mógł przygotować ją tak, jak lubi), a przygotowując się do nadchodzącego Tłustego Czwartku, wspólnie zrobiliśmy przepyszne muffinki. W wolnym czasie, po nauce i odrabianiu lekcji, gramy w różnego rodzaju gry. Niedawno odbył się konkurs gry w kalambury, wybieraliśmy mistrza świetlicy. Z racji tego, że lubimy angażować się w różnego rodzaju akcje społeczne, wzięliśmy udział w wydarzeniu „One Billion Rising - nazywam się Milion”. Z okazji Międzynarodowego Dnia Bezpiecznego Internetu na Świetlicy odbyły się tematyczne zajęcia, które poprowadziła przedstawicielka Biblioteki Miejskiej w Bukownie. ■



Procedura „Niebieskiej Karty” obejmuje ogół czynności podejmowanych i realizowanych przez przedstawicieli jednostek organizacyjnych pomocy społecznej, gminnych komisji rozwiązywania problemów alkoholowych, policji, oświaty i ochrony zdrowia, w związku z uzasadnionym podejrzeniem zaistnienia przemocy w rodzinie.

Wszczęcie procedury NK w sytuacji podejrzenia występowania przemocy w rodzinie następuje poprzez wypełnienie formularza „Niebieska Karta – A” (NK-A) przez przedstawiciela policji, pomocy społecznej, oświaty, ochrony zdrowia lub gminnej komisji rozwiązywania problemów alkoholowych. Powinno to nastąpić w obecności osoby, co do której istnieje podejrzenie, że jest dotknięta przemocą w rodzinie, a w sytuacji, gdy ten kontakt jest niemożliwy, bez udziału tej osoby. Najczęściej dzieje się to podczas interwencji policji w związku z wezwaniem. Formularz NK-A zawiera podstawowe informacje o osobach, które zostały dotknięte przemocą, oraz pozostałe informacje, także dotyczące osoby, która tę przemoc stosuje. Następnie po wypełnieniu formularza NK-A ma być on

Jak założyć Niebieską Kartę?

- przekazywany niezwłocznie, ale nie później niż w terminie 7 dni od dnia wszczęcia procedury, przewodniczącemu zespołu interdyscyplinarnego. Kopia formularza A pozostaje u wszczynającego procedurę.

- **Należy pamiętać, że na procedurę NK składają się karty od litery A do litery D włącznie. Kolejne litery są jednocześnie kolejnymi formularzami NK, a także etapami udzielania pomocy osobie czy rodzinie dotkniętej przemocą.**

- Przebieg procedury „Niebieskie Karty” (6 etapów, które następują kolejno po sobie):

- Wszczęcie procedury.
- Opracowanie indywidualnego planu pomocy.
- Oddziaływanie na sprawcę przemocy.
- Realizacja indywidualnego planu pomocy.
- Ewentualne zdarzenia niebezpieczne w trakcie procedury „Niebieskie Karty”.
- Zakończenie procedury „Niebieskie Karty”.

- Najważniejsze są działania, które możesz podjąć sam/a. To właśnie dzięki wsparciu różnych służb i instytucji współdziałających w ramach procedury „Niebieskie Karty” zyskasz również pomoc w zapewnieniu Ci bezpieczeństwa; wsparcie w rozwiązywaniu trudnej sytuacji (nie tylko związanej z przemocą, ale np. w uniezależnieniu się od sprawcy w kwestiach materialnych, zawodowych, mieszkaniowych, jak również pomoc psychologiczną, prawną lub inną, jakiej oczekujesz); jak również monitoring zmieniającej się sytuacji czy podejmowanie przez specjalistów działań mających na celu zmianę zachowania sprawcy, poczynając od uświadomienia sprawcy konsekwencji stosowania przemocy i tego, że różne instytucje będą interesować się jego/jej zachowaniem, działań edukacyjnych, zobowiązania do leczenia odwykowego, a w określonych prawem przypadkach również np. zakaz kontaktu, zbliżania się, nakaz eksmisji. ■

Olkuscy ludzie Solidarności – pamiętamy

Kilka tygodni temu w Bukowni „Na Skałce” odbyło się spotkanie będące podsumowaniem projektu „Olkuscy ludzie Solidarności – pamiętamy”. Celem projektu współfinansowanego przez Województwo Małopolskie było upowszechnienie roli, postaw i zasług mieszkańców Olkusza, którzy działali w okresie „Solidarności”, a także najważniejszych wydarzeń tego okresu. Spotkanie stanowiło jednocześnie promocję wydanej w 40. rocznicę ogłoszenia stanu wojennego publikacji „Olkuscy ludzie Solidarności – pamiętamy”, która zawiera również wspomnienia bezpośrednich uczestników tych wydarzeń.



Spotkanie było także okazją do uhonorowania Pani Marii Jędrzyk – działaczki opozycyjnej, współzałożycielki i wieloletniej Prezeski Stowarzyszenia Dobroczynnego „Res Sacra Miser” – Odznaką Honorową Województwa Małopolskiego – Krzyżem Małopolski.

– *Marysia Jędrzyk jest dla nas inspiracją w codziennej pracy. To, co cechuje Marysię, to niezgoda na rzeczywistość, która nie pozwala na swobodną aktywność społeczną czy obywatelską. Ten bunt stał u podstaw jej działalności w strukturach olkuskiej Solidarności. Stała się inspiracją do założenia naszego Stowarzyszenia, którego łacińska nazwa – „Nieszczęśliwy jest rzeczą świętą” – stale przypomina, że w naszym otoczeniu wciąż są osoby, które, choćby ze względu na niepełnosprawność, nie mogą w pełni korzystać z przysługujących im praw. To wreszcie ta niezgoda na zapomnienie doprowadziła do wydania w 40. rocznicę stanu wojennego publikacji zawierającej wspomnienia działaczy olkuskiej Solidarności. Marysiu, gratulujemy przyznanego odznaczenia i dziękujemy Ci za wieloletnie zaangażowanie i niezaprzeczalny wkład w rozwój Stowarzyszenia Dobroczynnego „Res Sacra Miser” – powiedziała Anna Dela, Prezes Zarządu Stowarzyszenia.*

Gratulacje złożyli m.in. Radny Województwa Małopolskiego Andrzej Wójcik, Zastępca Burmistrza Bukowna Marcin Cockiewicz i Zastępca Przewodniczącego Zarządu Regionu Małopolska NSZZ „Solidarność” Tomasz Zaborowski.

Pani Maria Jędrzyk, dziękując za przyznane odznaczenie i gratulacje, powiedziała, że wartości, którymi się kieruje w życiu, wyniosła z domu rodzinnego. Podziękowała wszystkim tym, którzy na przestrzeni lat towarzyszyli jej w tej działalności, działaczom Solidarności i członkom Stowarzyszenia Dobroczynnego „Res Sacra Miser”.

W spotkaniu uczestniczyli działacze „Solidarności”, autorzy publikacji, członkowie i pracownicy Stowarzyszenia Dobroczynnego „Res Sacra Miser” oraz osoby zainteresowane historią „Solidarności”. W programie spotkania znalazły się prelekcje na temat historii olkuskiej „Solidarności” współautorów publikacji Michała Masłowskiego i Jacka Sypienia. Dużym zainteresowaniem cieszyła

się prezentacja szczególnego gościa Francesco Casali, Włocha, który przywoził do Polski pomoc w stanie wojennym. O działalności związku opowiadali ówcześni działacze „Solidarności”.

Uczestnicy spotkania otrzymali publikację „Olkuscy ludzie Solidarności – pamiętamy”. W przedostatnim dniu roku nie mogło zabraknąć życzeń noworocznych, które złożyła zebrany Prezes Stowarzyszenia Anna Dela.

Książka jest dostępna w Miejskiej Bibliotece Publicznej w Bukowni, a także w formie cyfrowej na stronie internetowej Stowarzyszenia <https://rsm.org.pl/wp-content/uploads/2022/01/olkuscy-ludzie-solidarnosc%CC%81ci.pdf>

Notka biograficzna

Pani Maria Jędrzyk od ponad 40 lat aktywnie uczestniczy w kształtowaniu lokalnej aktywności społecznej i obywatelskiej. Jest osobą, która nieustannie inspiruje innych do działania, motywuje do ciągłego rozwoju.

W latach osiemdziesiątych XX wieku Maria Jędrzyk włączyła się w nurt przemian i zaangażowała w działalność opozycyjną. Była członkiem Prezydium NSZZ „Solidarność” przy OFNE, a w stanie wojennym działaczką opozycyjną. W 1998 r. została radną pierwszej Rady Powiatu Olkuskiego.

W 2003 r. współtworzyła Stowarzyszenie Dobroczynne „Res Sacra Miser”, pełniąc rolę Wiceprezesa, Prezesa (w latach 2008-2017), a obecnie Sekretarza Zarządu. Dzięki jej ciągłej pracy społecznej i zaangażowaniu Stowarzyszenie Dobroczynne „Res Sacra Miser” z siedzibą w Bukowni jest obecnie jedną z największych organizacji pozarządowych działających w Małopolsce Zachodniej, uhonorowaną nagrodą Grand Prix Marszałka Województwa Małopolskiego dla najlepszych organizacji pozarządowych Kryształ Soli za rok 2020.

Pani Maria Jędrzyk od początku swojej działalności na polu pomocy potrzebującym wykazuje bardzo dużą aktywność. Ukoronowaniem jej działalności w obszarze rozwoju społeczeństwa obywatelskiego było członkostwo w Małopolskiej Radzie Pożytku Publicznego. ■

STOWARZYSZENIE DOBROCZYNNNE RES SACRA MISER

AKCJE ODDAWANIA KRWI W 2022 ROKU

24 stycznia
25 kwietnia
25 lipca
24 października

STOWARZYSZENIE DOBROCZYNNNE RES SACRA MISER

Centrum Wsparcia Dziecka Niepełnosprawnego i Rodziny
w Bukowni ul. Kolejowa 30
godz. 9.00-12.00

„Oddajcie wodę Sztole” - akcja Sióstr Rzek

W sobotę, 29 stycznia, w zakolu Sztoły odbył się happening pn. „Oddajcie wodę Sztole”, zorganizowany przez kolekcję Siostry Rzeki. Akcja była wyrazem protestu wobec działań Zakładów Górniczo-Hutniczych „Bolesław”, które w związku z likwidacją kopalni Olkusz-Pomorzany wyłączyły pompy dostarczające wodę do Baby, Białej i Sztoły. Efektem tych działań – wg słów społeczników – jest katastrofa ekologiczna: zniknięcie rzek wyrządzi ogromne szkody zwierzętom i roślinom na długości około 50 kilometrów.

– Sztoło, nie opuszczamy Cię w potrzebie. My, Siostry Rzeki, przyszłyśmy na Twój brzeg, aby zapewnić Ci, że nie wydamy na śmierć ani Ciebie, ani całego bogactwa Twej doliny. Przyniosłyśmy Ci wodę i w ten symboliczny sposób oddamy Ci to, co człowiek zabrał bez pytania.

Niech te pierwsze krople zwiastują należy Ci przepływ czystej wody. Napisałyśmy pieśń o Sztole, rzece, która została sztolnią. To smutna historia rzeki, która oddała życie za człowieka. Sztoła, Baba i Biała dały ludziom wodę – mówiła w swoim przemówieniu jedna z działaczek, Katarzyna Pilitowska.

Uczestniczki happeningu żądają, aby kopalnia nawet po zamknięciu zapewniła nienaruszalny przepływ wody w Sztole, gdyż jest on niezbędny do utrzymania życia biologicznego na tym terenie. Podczas akcji symbolicznie napełniono koryto Sztoły wodą z dzbanów i odśpiewano pieśń na cześć rzeki. W happeningu wzięli udział m.in. działacz społeczny Stefan Piętka, profesor AGH hydrogeolog Mariusz Czop i Prezes Związku Stowarzyszeń Zielony Ring Przemysły Włodzimierz Wiczorek. Grupa sprzeciwiająca się likwidacji Sztoły stoi na stanowisku, że nie wszystko stracone i że rzekę można jeszcze uratować.

Przypomnijmy.

Wody w Sztole ubywa od grudnia, czyli od momentu, gdy wyłączono pompy likwidowanej kopalni Olkusz-Pomorzany. Odpompowywana w celu umożliwienia wydobycia rud metali woda trafiała do Baby, później do Sztoły i nawadniała kolejną, Białą Przemszą, która wpadała do Przemszy – dopływu Wisły. Odwadnianie kopalni doprowadziło jednak do zmian hydrogeologicznych. Naturalny ciek Sztoły zniknął w tzw. leju depresyjnym, który powstał w wyniku eksploatacji kopalni. Rzeka płynęła tylko dlatego, że woda była sztucznie pompowana do jej koryta.

Cała sytuacja budzi ogromne emocje wśród mieszkańców i nie tylko. Na forach dyskusyjnych wrze, w mediach pojawiają się kolejne informacje: o znikającej rzece można było przeczytać m.in. w „Gazecie Wyborczej” Kraków/Sosnowiec, na Onecie i w mediach lokalnych; materiał nt. Sztoły znalazł się także w „Ekspresie reporterów”

w TVP 1. W lutym w Krakowie zorganizowano z kolei pikietę przed siedzibą Regionalnej Dyrekcji Ochrony Środowiska w Krakowie, podczas której sygnalizowano, że wątpliwości budzi „postępowanie przy katastrofie przyrodniczej i społecznej na obszarze Zachodniej Małopolski i Zagłębia Dąbrowskiego związanej z likwidacją kopalni rud cynku i ołowiu Olkusz-Pomorzany”.

Zarząd ZGH „Bolesław” stoi na stanowisku, że proces likwidacji przebiega zgodnie z prawem i za zgodą instytucji, które są powołane także po to, żeby go nadzorować. W swoim oświadczeniu Zarząd



informuje, że „prowadzenie prac związanych z likwidacją kopalni Olkusz-Pomorzany wynikających z zakończenia eksploatacji złóż, w tym w szczególności proces likwidacji wyrobisk górniczych, demontażu infrastruktury górniczej oraz wyłączenia pomp odwadniających, odbywa się z godnie z zasadami sztuki górniczej i obowiązującym w tym zakresie prawem”. ■

(tekst pisany w lutym 2022)

Agnieszka Zub

Wszystko płynie — nawet gdy rzeka płynąć przestaje

Pantha rei – to myśl Heraklita. O wiecznej zmienności – że jest ona stałą cechą świata.

Od dziecka chodziliśmy z tatą nad rzekę. Ojciec opowiadał mi, jak kiedyś łowił w niej pstrągi. Po jakimś czasie zacząłem łowić te ryby i ja. Poznałem więc każdy zakręt rzeki, zagłębienie dna. Zagłębiłem się w jej nurcie... Sztoła przez całe moje życie toczyła wodę mętną. Bowiem cały czas koryto rzeki wypełniała woda płynąca nie ze znajdującego się pod Żuradą źródła, ale z kopalni – tocząca się kanałem wzdłuż torów od Olkusza. Widziałem, że prawie całą wodę zapewnia rzecze ten kanał, a powyżej jego końca w Bukowni jest ładny zalew przy Leśnym Dworze. Mam też przedwojenne zdjęcia, na których płyną po nim na łódkach pięknie przyodziane damy z chroniącymi przed słońcem parasolkami. A że zawsze była we mnie silna tendencja, żeby iść pod prąd i skłonność, żeby docierać do źródeł – swego czasu trafiliśmy też z tatą na źródła Sztoły. Odwiedziliśmy to miejsce z wędkami, bowiem poniżej źródeł był śliczny stawik, a w nim pstrągi. Niestety, kiedy likwidowali jednostkę wojskową, której plot znajdował się w lesie kilkaset metrów od głębokiego jaru, jaki miliony lat temu wyłobowała rzeka, żołnierzom zostało trochę materiału wybuchowego. A to bywa bardzo niebezpieczne połączenie... Tym razem zaskutkowało ono tym, że... że stawu już tam nie ma. Pozostało piękne miejsce,

choć już bez urokliwego śródleśnego zbiorniczka.

Wiele razy byłem też przy ujściu Sztoły do Przemszy. Jedną mętną wodą uchodziła tam do drugiej, o podobnym zabarwieniu. A powyżej ujścia był budynek z tabliczką, na której jeden z napisów informował o „ujściu wody surowej Ryszka”. Dziś nie ma już tego budynku. Podczas ostatnich odwiedzin trafiłem akurat na koparki, które sprzątały resztki gruzu, jaki pozostał i wyrównywały teren. Zaś „ujście” wygląda smutno. I samo słowo muszę wziąć w cudzysłów...

Co do urody – Sztoła była śliczna. Zwłaszcza widok na piękne meandry z piaszczystymi skarpami, które spływają od góry do samej wody. Były też one poligonem doświadczalnym dla amatorów przeróżnych akrobacji... Jeździłem nad Sztołą zawsze – czy na ujście, czy na źródła, czy koło ruin nieistniejącego już młynu „u Nabiałka”.

Czy czas przeszły będzie w tym przypadku zawsze obowiązującą formą? Czy wszystko się kończy? Co ma początek, ma koniec? W przypadku rzeki owszem. Czy stałą cechą świata jest wieczna zmienność? Cóż, nie wiem... To za krótka chwila, by to rozwinąć. Krótka, jak ta nasza rzeczka. Jak ona krótka, jak ona zawiała. Wiła, wi, w...

Pantha rei...

Piotr Michalski



Finał Wielkiej Orkiestry Świątecznej Pomocy po raz 30 okazał się wyjątkowy.

Niestety, nie dało się go przeprowadzić w formie stacjonarnej z występami dzieci i młodzieży oraz licytacjami, które tak wszyscy lubimy, ale postawiliśmy na bezpieczeństwo mieszkańców, wolontariuszy i poten-

cjalnych aktorów. Liczę, że to ostatni Finał w takiej formie.

Już na samym początku chcę podziękować wszystkim wolontariuszom z puszkami oraz ich rodzicom/opiekunom, którzy wraz z nimi kwestowali w terenie. Nie da się przejść obojętnie obok tematu pogody, jaka w tym dniu panowała w całej Polsce. Wyglądało na to, że natura chciała sprawdzić wytrzymałość wolontariuszy. Wiatr wiał nam w twarz, śnieg z deszczem leciał w oczy i ogólnie nie było łatwo. Mimo wszystko, mimo tego że ludzie nawet nie powinni w tym dniu wychodzić z domu, pokazaliśmy, że hasło „do końca świata i jeden dzień dłużej” to nie jest pusty slogan. Orkiestra gra i będzie grać dalej.

W tym roku nasi wolontariusze kwestowali nie tylko w Bukowni, lecz również na terenie Gminy Klucze, gdzie wyjątkowo sztab się nie zawiązał. Byliśmy w Kluczach, Jaroszowcu, Chechle i Kwaśniewie.

Wiele osób mówiło mi, że w tym roku nie zbierzemy dużo. Ja sam, gdy zobaczyłem, jaka jest pogoda, nie spodziewałem się więcej niż 15-18 tysięcy złotych. Komisja rozliczeniowa rozpoczęła swoją pracę po godzinie 14:00 i spokojnie puszka za puszką były rozliczane, a kwota ogólna powoli pięła się w górę.

W tym roku prym wiodły puszki z kwotami 200, 300, 500 złotych, co jest zrozumiałe ze względu na pogodę. Chociaż liderom udało się zebrać całkiem dobre wyniki, a są to:

Julia Zaremba 2.278,33 zł
Magdalena Urbańska 1.442,00 zł
Kamil Eryk Siemiński 1.258,86 zł

Bardzo dziękuję wszystkim wolontariuszom i chcę, byście pamiętali, że ważna jest każda kwota, każda złotówka i nie patrzcie na to, czy Wasza puszka miała 200 zł, czy 1000 zł, bo dopiero razem dają wymierny efekt liczony w milionach złotych, a konkretniej w zdrowiu tysięcy dzieci.

Oprócz puszek wolontariuszy mieliśmy drugi rok z rzędu Sztabowe Puszek Stacjonarne, które zlokalizowane były w sklepach i firmach, które zgłosiły się, by w ten sposób pomóc Orkiestrze. I ludzie wrzucali do takich puszek pieniądze przy okazji codziennych zakupów, a pracownicy firmy Czah Pomiar Sp. z o.o. w Katowicach lub Dworku nad Rozlewiskiem w Kluczach mogli wspomóc Orkiestrę w swoim miejscu pracy.

Oprócz dwóch wyżej wymienionych firm puszki stacjonarne były zlokalizowane w sklepach: MAX, Lewiatan GABI, Od i Do, Salonik Prasowy oraz w Stowarzyszeniu Dobroczynnym Res Sacra Miser na Skalce. Wszystkim podmiotom bardzo serdecznie dziękuję za współpracę, chęci i zaangażowanie. W tym roku puszkę z największą kwotą wśród podmiotów miał sklep Lewiatan GABI, gdzie zebrano 1.772,78 zł. Serdecznie gratuluję! I liczę, że w kolejnym roku wszystkie podmioty, które teraz z nami grały, będą grać dalej. Zapraszam do współpracy również nowe firmy.

Dla osób chcących wylicytować gadzety i w ten sposób dać pieniądze na Orkiestrę przygotowaliśmy aukcje na Allegro. Można było wylicytować koszulki WOŚP, skarpety, kalendarze, poduszkę w kształcie sowy i wiele innych gadżetów.

Kwota tegorocznego Finału w Bukowni łącznie z aukcjami allegro wyniosła **28.000 zł**.

A tuż po rozliczeniu, dostaliśmy wiadomość, że anonimowy Darczyńca dokonał wpłaty na konto naszego Sztabu 2.000 zł., zatem suma końcowa wyniosła 30.000 zł., co wcale nie jest tak małą kwotą.

Jeszcze raz serdecznie wszystkim dziękuję i zapraszam za rok. Mam nadzieję, że będzie już możliwość przeprowadzić Finał na sali widowiskowej MOK. ■

**Sie ma
Zbigniew Urbański - Szef Sztabu Bukowno**





Sam wykup NNW dla dziecka

wejdź: www.tuz.pl/ubezpieczenia-szkolne

Wpisz kod zniżkowy: **11207745/A**

assistance
GRATIS

TAŃSZE UBEZPIECZENIA ..komunikacyjne, majątkowe, osobowe...

UBEZPIECZENIA

Rejestracja Pojazdów



KOMPLEKSOWE UBEZPIECZENIA

- Komunikacyjne OC/AC/NW/ASS, PAKIETY
- Majątkowe domy, mieszkania, firmy
- NNW Życie, Emerytura
- OCP, kabotaż, Gwarancje dla przewoźników
- OC lekarzy i innych zawodów
- wadium, gwarancja itp.
- inne wg Twojej potrzeby

DODATKOWE ZNIŻKI:

- Na start w AC zniżka nawet do wysokości posiadanych zniżek OC
- Dla rolników do 20% zniżki
- Dla pracowników branży energetycznej, oświaty, medycyny, ZGK, policji, HK, PKP i innych

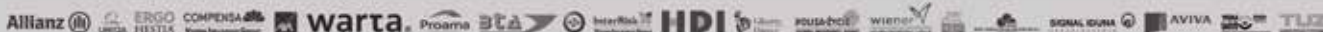
DOJEDZIEMY DO PAŃSTWA

PAMIĘTAJ

Nie trać czasu na wyszukiwanie ofert - **zrobimy to za Ciebie** • Doradzimy w wyborze najkorzystniejszego ubezpieczenia
Pomożemy dopełnić formalności • Skomplikowane ubezpieczenie **załatwimy niezwłocznie** • **Tanie** pakiety samochodowe

32-332 BUKOWNO ul. Kolejowa 1 (Dworzec PKP)
tel.: 32 642 38 48, kom.: 608 579 443, e-mail: bukowno@cupartner.pl

Godziny otwarcia
pn-pt: 9.00 - 16.45



AUTO SERWIS TEST

www.autoserwistest.pl

BUKOWNO, UL. SPACEROWA 1, 32 642 12 02, KOM. 602 742 039

Blacharstwo Lakiernictwo Mechanika Pojazdowa Diagnostyka

Pojazd zastępczy | Pomoc drogowa - ASISTANCE 24 h

POMPOWANIE KÓŁ AZOTEM



Serwis opon - osobowe, dostawcze, ciężarowe do 18 cali

- Oferujemy wymianę i wyważanie ogumienia na najnowszym sprzęcie firmy „Hofmann” w systemie VMP najszybszym i najdokładniejszym sposobie wyważania kół
- mechanika, naprawy zawiesz, hamulcy, komputerowa geometria kół- zbieżność
- diagnostyka, naprawy bieżące, wymiana olejów, rozrządów, itp



Sieć naprawcza PZU
biuro likwidacji szkód
Zgłoszenie, oględziny
Rzeczoznawca na miejscu

NAPRAWY BEZGOTÓWKOWE



SERWIS KLIMATYZACJI
napełnianie | odkażanie ozonowe | naprawa

CENTRUM WYMIANY OPON



OKRĘGOWA STACJA KONTROLI POJAZDÓW W BOLESŁAWIU

Przeglądy rejestracyjne wszystkich pojazdów

Klimatyzacje od 50zł

Części samochodowe

Geometria kół

Wulkanizacja

Auto Serwis

Prostowanie felg

DAM-BER

Bolesław ul. Główna 67a

**PRZY WYMIANIE OPON
MYCIE AUTA GRATIS**

tel. 32 642 38 18
504 852 677

MYJNIA BEZDOTYKOWA

DWUSTANOWISKOWA

**Do usług na serwisie
powyżej 50 zł
mycie GRATIS!!!**



**UMYJ AUTO
ZA DROBNE!**



32 642 38 18
504 852 677

Bolesław ul. Główna 67a